

# Always here to help you

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

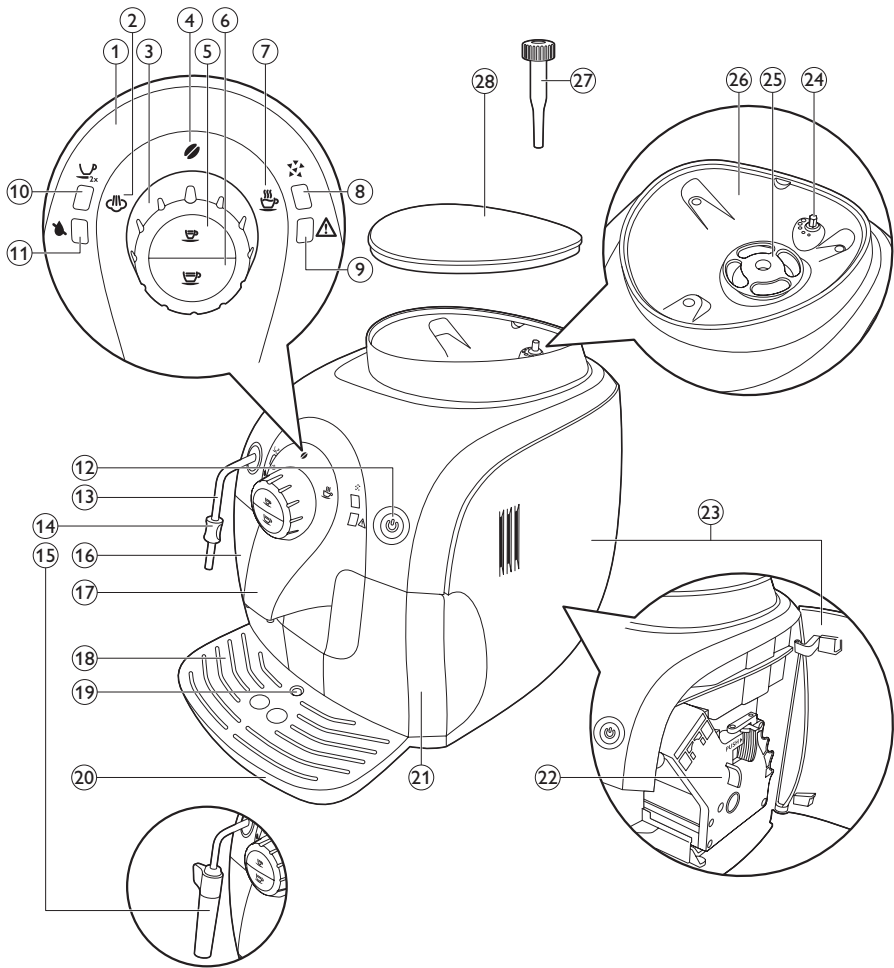
HD8651

Question?  
Contact  
Philips



**PHILIPS**







**HD8651**

**NEDERLANDS 6**

**NORSK 29**

**SVENSKA 52**

## Inhoudsopgave

Introductie	6
Algemene beschrijving	7
Belangrijk	7
Gevaar	7
Waarschuwing	7
Let op	8
Elektromagnetische velden (EMV)	8
Voor het eerste gebruik	8
De machine installeren	8
Klaarmaken voor gebruik	9
Het waterreservoir vullen	9
Het bonenreservoir vullen	10
De machine opwarmen	10
Handmatige spoelcyclus	11
Het Intenza+-waterfilter installeren	12
Het apparaat gebruiken	13
1 of 2 koppen espresso of normale koffie zetten	13
Melk opschuimen	14
Heet water	15
De machine instellen	16
De maalgraad instellen	16
De koffiehoeveelheid aanpassen	16
Reiniging en onderhoud	17
Het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer schoonmaken	17
De zetgroep schoonmaken	18
Smeren	20
Het apparaat ontkalken	21
Ontkalkingsprocedure	21
Vorbereiding	21
Ontkalkingscyclus	21
Spoelcyclus	22
Als u de ontkalkingsprocedure niet kunt voltooien	23
Betekenis van lampjes	24
Recycling	26
Garantie en ondersteuning	26
Onderhoudsproducten bestellen	26
Problemen oplossen	26
Technische specificaties	28

## Introductie

Gefeliciteerd met de aanschaf van deze volledig automatische Philips Xsmall-esspressomachine! Registreer uw product op **[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)** om optimaal gebruik te maken van de door Philips geboden ondersteuning. Deze gebruiksaanwijzing is van toepassing op de HD8651. De machine is geschikt voor de bereiding van espressokoffie met koffiebonen. De machine produceert ook stoom en heet water. In deze gebruiksaanwijzing vindt u alle informatie die u nodig hebt om uw machine te installeren, te gebruiken en te onderhouden.

## Algemene beschrijving (fig. 1)

- 1 Bedieningspaneel
- 2 Stoompictogram
- 3 Bedieningsknop
- 4 Koffieboonpictogram
- 5 Knop voor espresso
- 6 Knop voor normale koffie
- 7 Heetwaterpictogram
- 8 Ontkalkingslampje
- 9 Waarschuwingslampje
- 10 Lampje voor 2 kopjes
- 11 'Waterreservoir leeg'-lampje
- 12 Aan/uitknop met lampje
- 13 Heetwater-/stoompijpje
- 14 Beschermend handvat
- 15 Klassieke melkopschuimer (alleen bepaalde typen)
- 16 Waterreservoir
- 17 Koffietuit
- 18 Plaat lekbakje
- 19 Indicator 'lekbak vol'
- 20 Lekbakje
- 21 Koffiediklade
- 22 Koffiezetgroep
- 23 Onderhoudsdeur
- 24 Instelknop voor maalgraad
- 25 Keramische koffiemolen
- 26 Bonenreservoir
- 27 Hulpmiddel voor aanpassing maalgraad
- 28 Deksel van koffiebonenbak

## Belangrijk

Lees en volg de veiligheidsinstructies zorgvuldig en gebruik de machine alleen zoals beschreven in deze handleiding om te voorkomen dat u per ongeluk letsel of schade oploopt door verkeerd gebruik van de machine. Bewaar deze handleiding goed om deze indien nodig te kunnen raadplegen.

### Gevaar

- Dompel het apparaat nooit in water of een andere vloeistof.
- Richt het stoompijpje nooit op het lichaam, omdat dit verbranding kan veroorzaken.
- Steek nooit lichaamsdelen of voorwerpen in de koffiemolen.

### Waarschuwing

- Controleer of het voltage dat is aangegeven op de machine overeenkomt met de plaatselijke netspanning voordat u de machine aansluit.
- Sluit de machine uitsluitend aan op een geaard stopcontact.
- Deze machine kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of weinig ervaring en kennis, mits zij toezicht of instructie hebben ontvangen aangaande veilig gebruik van de machine, en zij de gevaren van het gebruik begrijpen. Reiniging en onderhoud mogen alleen door kinderen worden uitgevoerd die ouder zijn dan 8 en alleen

onder toezicht. Houd de machine en het snoer buiten het bereik van kinderen die jonger zijn dan 8 jaar oud.

- Kinderen mogen niet met de machine spelen.
- Deze machine is ontworpen om bonen te malen en dan koffie te zetten. Gebruik de machine voorzichtig en op de juiste wijze om verbranding door heet water en stoom te voorkomen.
- Giet geen vloeistoffen op de stekker.
- Gebruik het apparaat niet indien de stekker; het netsnoer of het apparaat zelf beschadigd is.
- Indien het netsnoer beschadigd is, moet u het laten vervangen door Philips, een door Philips geautoriseerd servicecentrum of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaar te voorkomen.

### **Let op**

- Breng het apparaat altijd naar een door Philips geautoriseerd servicecentrum voor onderzoek of reparatie. Probeer niet zelf het apparaat te repareren, omdat uw garantie hierdoor komt te vervallen.
- Plaats de machine altijd op een vlakke en stabiele ondergrond. Houd de machine rechtop, ook tijdens transport.
- Plaats de machine niet op een warmhoudplaat of naast een hete oven, verwarmingselement of vergelijkbare warmtebron.
- Haal de stekker van de machine uit het stopcontact als er tijdens het malen van bonen of het koffiezetten problemen optreden en voordat u de machine gaat schoonmaken.
- Laat de machine afkoelen voordat u onderdelen plaatst of verwijdert. Het oppervlak van het verwarmingselement kan na gebruik nog heet zijn.
- Ontkalk de machine regelmatig.
- Als u de machine niet schoonmaakt en ontkalkt, loopt u het risico dat de machine niet meer werkt en vervalt de garantie.
- Vul het waterreservoir nooit met warm of heet water of met spuitwater, omdat dit schade kan veroorzaken aan het waterreservoir en aan de machine.
- Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, oplosmiddelen of chemische stoffen om de machine schoon te maken.
- Bewaar de machine niet bij een temperatuur onder 0°C. Water in het verwarmingssysteem kan bevroren en schade veroorzaken.
- Deze machine is uitsluitend bedoeld voor normaal huishoudelijk gebruik. Deze machine is niet bedoeld voor gebruik in personeelskeukens van bijvoorbeeld winkels, kantoren, boerderijen of vergelijkbare werkomgevingen.

### **Elektromagnetische velden (EMV)**

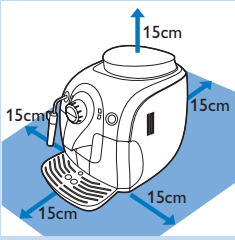
Deze machine voldoet aan alle normen en voorschriften met betrekking tot blootstelling aan elektromagnetische velden.

### **Voor het eerste gebruik**

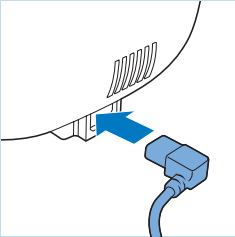
#### **De machine installeren**

- 1** Verwijder al het verpakkingsmateriaal van de machine.
- 2** Plaats de machine op een tafel of aanrecht, uit de buurt van de kraan, de gootsteen en warmtebronnen.

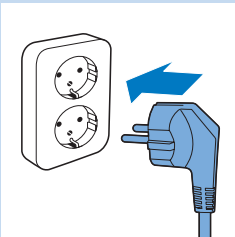




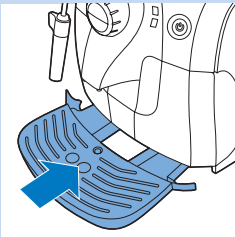
- 3** Laat achter en aan beide zijden van de machine een ruimte van ten minste 15 cm vrij.



- 4** Steek de kleine stekker in de aansluitopening aan de achterkant van de machine.



- 5** Steek de stekker in het stopcontact.

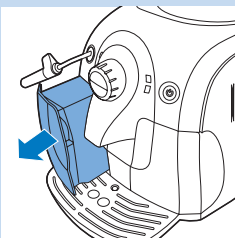


- 6** Verwijder de beschermende sticker van de lekbak en schuif de lekbak in de geleidegroeven aan de voorzijde van de machine.

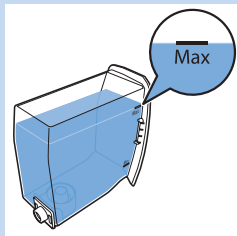
*Opmerking: Zorg ervoor dat de lekbak volledig is geplaatst.*

## Klaarmaken voor gebruik

### Het waterreservoir vullen



- 1** Verwijder het waterreservoir uit de machine.
- 2** Spoel het waterreservoir onder de kraan.

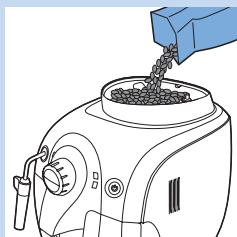


- 3 Vul het waterreservoir tot aan de MAX-aanduiding met koud kraanwater.

Vul het waterreservoir nooit met warm of heet water of met spuitwater, omdat dit schade kan veroorzaken aan het waterreservoir en aan de machine.

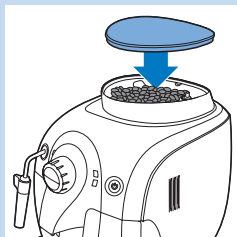
- 4 Schuif het waterreservoir terug in de machine.

### Het bonenreservoir vullen



- 1 Vul het bonenreservoir met espressobonen.

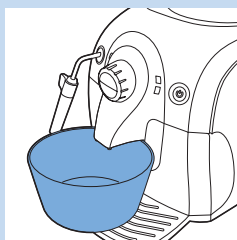
Gebruik alleen espressobonen. Gebruik nooit gemalen koffie, ongebrande koffiebonen of gekarameliseerde koffiebonen, omdat dit schade aan de machine kan veroorzaken.



- 2 Plaats het deksel op het bonenreservoir.

### De machine opwarmen

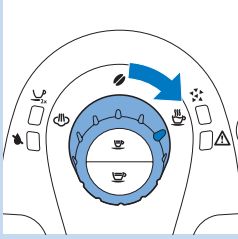
Als de machine voor het eerst wordt opgewarmd, stroomt er vers water door het interne circuit om de machine op te warmen. Dit duurt een paar seconden.



- 1 Plaats een kom onder het heetwater-/stoompijpe of de klassieke melkopschuimer en de koffietuit. Zorg dat de bedieningsknop naar het koffieboonpictogram wijst.

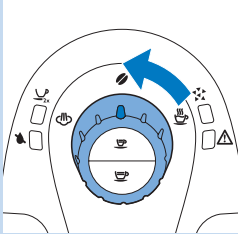


- 2 Druk op de aan/uitknop.



**3** Wanneer het waarschuwingslampje snel knippert, draait u de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram en wacht u enkele seconden.

- ▶ Het waarschuwingslampje gaat uit en er komt een beetje water uit het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer.



**4** Als er na een paar seconden geen heet water meer uit het heetwater-/stoompijpje komt en het waarschuwingslampje langzaam knippert, draait u de bedieningsknop terug naar het koffieboonpictogram.

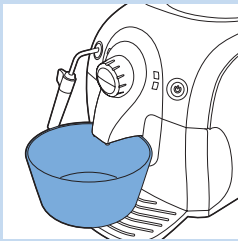
- ▶ De machine is aan het opwarmen en de aan/uitknop knippert langzaam.
- ▶ Wanneer de machine is opgewarmd, voert deze een automatische spoelcyclus met vers water uit om het interne circuit schoon te maken. Het water stroomt uit de koffietuit.
- ▶ Als de aan/uitknop ononderbroken brandt, is de machine klaar voor de handmatige spoelcyclus.

*Opmerking: U kunt de automatische spoelcyclus afbreken door op de knop voor espresso of de knop voor normale koffie te drukken.*

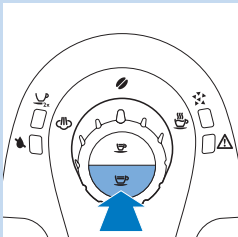
*Opmerking: 15 minuten nadat de machine is overgeschakeld naar stand-by of is uitgeschakeld, wordt ook een automatische spoelcyclus uitgevoerd.*

### Handmatige spoelcyclus

Tijdens de handmatige spoelcyclus zet de machine één kop koffie om het interne circuit voor te bereiden voor gebruik.



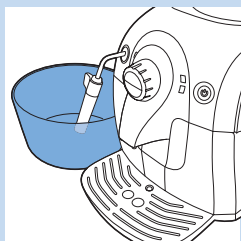
- 1** Plaats een kom onder de koffietuit.
- 2** Controleer of de aan/uitknop ononderbroken brandt.



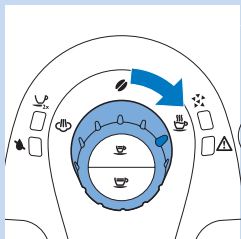
**3** Druk op de knop voor normale koffie.

- ▶ De machine begint met het zetten van een kop koffie om het interne circuit voor te bereiden voor gebruik. Deze koffie is niet drinkbaar.

**4** Leeg de kom nadat het koffiezetten is voltooid.

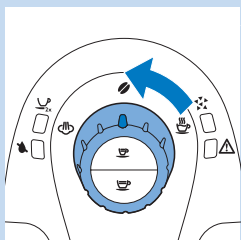


- 5** Plaats een kom onder het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer.

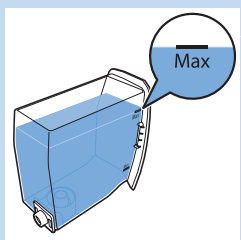


- 6** Draai de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram.

- 7** Laat het water stromen totdat het waterreservoir leeg is.  
 ► Het 'waterreservoir leeg'-lampje brandt ononderbroken.



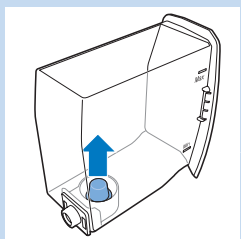
- 8** Draai de bedieningsknop terug naar het koffieboonpictogram.



- 9** Vul het waterreservoir tot aan de MAX-aanduiding met vers water.  
 ► De machine is klaar voor gebruik.

*Opmerking: De eerste koppen koffie kunnen een beetje waterig zijn. Dit is normaal. De machine moet een paar koffiezetcycli voltooien om de instellingen te optimaliseren.*

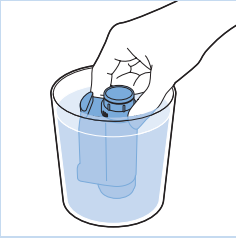
### Het Intenza+-waterfilter installeren



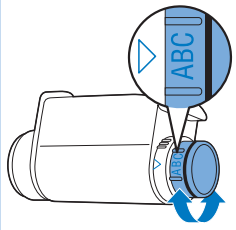
Wij raden u aan om het Intenza+-waterfilter te installeren, omdat hiermee kalkaanslag in de machine wordt voorkomen. U kunt het Intenza+-waterfilter afzonderlijk kopen. Raadpleeg voor meer informatie het gedeelte 'Onderhoudsproducten bestellen' in het hoofdstuk 'Garantie en ondersteuning'.

- 1** Verwijder het kleine witte filter uit het waterreservoir.  
 Bewaar het op een droge plaats.

*Opmerking: Bewaar het kleine witte filter voor toekomstig gebruik. U hebt het filter nodig voor het ontkalkingsproces.*



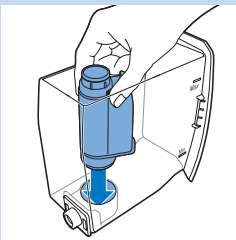
- 2** Verwijder het filter uit de verpakking en dompel het in koud water met de opening naar boven gericht. Druk zacht op de zijanten van het filter om de lucht uit het filter te verwijderen.



- 3** Draai de knop van het filter naar de instelling die overeenkomt met de waterhardheid van het gebied waarin u woont.

- A Zacht water
- B Hard water (standaard)
- C Zeer hard water

*Opmerking: U kunt de waterhardheid meten met een teststrip voor waterhardheid.*



- 4** Plaats het filter in het lege waterreservoir. Druk het filter naar beneden tot het niet verder kan.

- 5** Vul het waterreservoir tot aan de MAX-aanduiding met vers water en schuif het in de machine.

- 6** Laat de machine heet water zetten totdat het waterreservoir leeg is (zie het gedeelte 'Heet water' in het hoofdstuk 'De machine gebruiken').

- 7** Vul het waterreservoir opnieuw tot aan de MAX-aanduiding met vers water en schuif het terug in de machine.

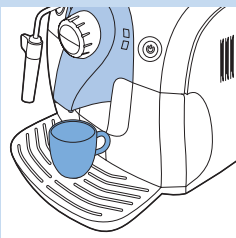
- ▶ De aan/uitknop brandt ononderbroken.

De machine is klaar voor gebruik.

## Het apparaat gebruiken

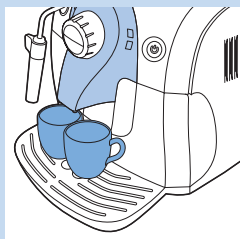
Voor perfecte espresso spoelt de machine het interne circuit regelmatig schoon met water: 15 minuten nadat het apparaat is overgeschakeld naar stand-by of uitgeschakeld, wordt deze automatische spoelcyclus uitgevoerd. Tijdens de automatische spoelcyclus stroomt een deel van het water door het interne circuit rechtstreeks in de lekbak. Leeg de lekbak regelmatig.

### 1 of 2 koppen espresso of normale koffie zetten



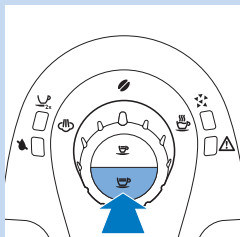
- 1** Controleer of de aan/uitknop ononderbroken groen brandt en zorg dat de bedieningsknop naar het koffieboonpictogram wijst.

- 2** Plaats 1 of 2 koppen op de lekplaat.

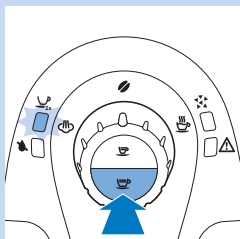


- 3** Druk op de knop voor espresso of normale koffie.

*Opmerking: U kunt het koffiezetten altijd onderbreken. Hiervoor drukt u op dezelfde knop (voor espresso of normale koffie) waarop u hebt gedrukt om het koffiezetten te starten.*



- Druk eenmaal op de knop voor espresso of normale koffie om 1 kop koffie te zetten.
- De machine maakt de benodigde hoeveelheid koffiebonen voor één kop en zet dan één kop koffie.



- Druk tweemaal op de knop voor espresso of normale koffie om 2 koppen koffie te zetten.
- Het lampje voor 2 kopjes gaat branden. De machine maakt de benodigde hoeveelheid koffiebonen voor één kop en vult beide koppen voor de helft. Vervolgens maakt de machine opnieuw koffiebonen voor één kop en vult beide koppen volledig.

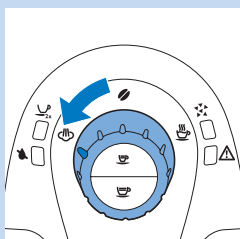
- 4** Druk op de aan/uitknop om de machine uit te schakelen.

- Als u alleen één kop koffie hebt gezet, spoelt de machine het interne circuit kort schoon voordat deze wordt uitgeschakeld.

*Opmerking: Als u de machine in stand-by laat staan, wordt deze automatisch na 30 minuten uitgeschakeld.*

### **Melk opschuimen**

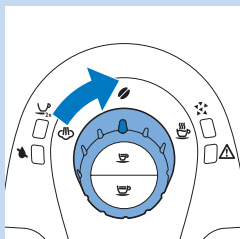
Als u melk wilt opschuimen nadat u de machine hebt ingeschakeld of nadat u een kop koffie hebt gezet, kan er nog een beetje water in het interne circuit zitten. Laat dit water eerst uit de machine stromen.



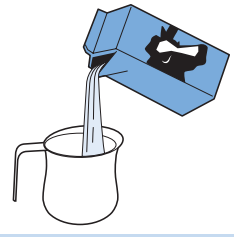
- 1** Plaats een grote kop onder het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer.

- 2** Draai de bedieningsknop naar het stoompictogram.

- Het aan/uitlampje knippert terwijl het water wordt opgewarmd.
- Er komt heet water uit het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer.

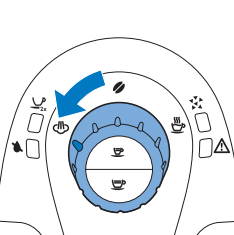


- 3** Wanneer er alleen stoom uit het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer komt, draait u de bedieningsknop terug naar het koffieboonpictogram.



- 4** Vul een kan tot 1/3 met koude melk.

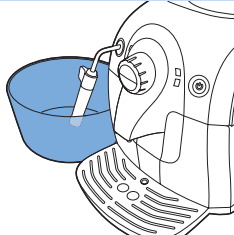
*Opmerking: Gebruik koude melk (met een temperatuur van ongeveer 5 °C) met een eiwitgehalte van minimaal 3% voor het beste schuimresultaat. U kunt volle of halfvolle melk gebruiken, afhankelijk van uw voorkeur.*



- 5** Dompel het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer in de melk en draai de bedieningsknop naar het stoompictogram. Schuim de melk op door de kan langzaam rond te draaien en op en neer te bewegen.

- 6** Als het melkschuim de gewenste dikte heeft, draait u de bedieningsknop terug naar het koffieboonpictogram.

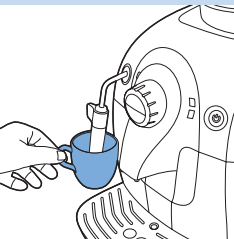
Na het opschuimen van de melk moet de machine eerst afkoelen voordat u koffie kunt zetten. Volg de onderstaande stappen.



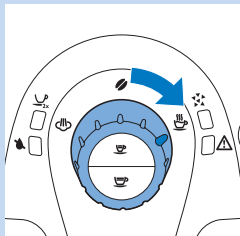
- 1** Druk op de knop voor espresso of normale koffie.  
 De aan/uitknop knippert snel om aan te geven dat de machine oververhit is en geen koffie kan zetten.
- 2** Plaats een kom onder het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer en draai de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram.
- 3** Er komt heet water uit het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer.
- 4** Wacht tot er geen water meer uit stroomt en de aan/uitknop ononderbroken brandt.

- 5** Draai de bedieningsknop terug naar het koffieboonpictogram.  
 De machine is klaar om koffie te zetten.

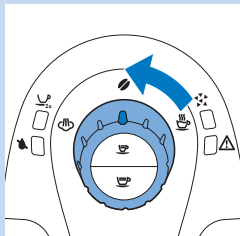
### Heet water



- 1** Controleer of de aan/uitknop ononderbroken brandt. Als de aan/uitknop langzaam knippert, is de machine aan het opwarmen.
- 2** Plaats een kop onder het heetwater-/stoompijpje of de klassieke melkopschuimer.



- 3** Draai de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram.
- Er komt water uit het heetwater-/stoompijpe of de klassieke melkopschuimer.



- 4** Draai de bedieningsknop terug naar het koffieboonpictogram wanneer de kop de gewenste hoeveelheid heet water bevat.

### De machine instellen

U kunt de maalgraad en de hoeveelheid koffie instellen voor koffie die perfect is afgestemd op uw smaak.

### De maalgraad instellen

U kunt de maalgraad van de machine instellen. Met de keramische koffiemolen bent u verzekerd van een nauwkeurige en perfecte maling en maalgraad voor elke kop koffie. De molen zorgt ervoor dat het volle aroma wordt behouden, waardoor u met elke kop kunt genieten van een perfecte smaak.



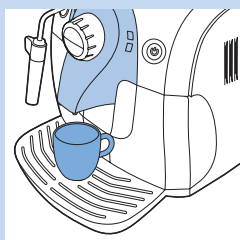
- 1** Druk stevig op de instelknop voor de maalgraad (1) en draai de knop een stapje per keer (2). U kunt kiezen uit 5 verschillende maalgraden. Hoe kleiner de stip, hoe sterker de koffie. Het verschil is pas merkbaar nadat u 2-3 koppen koffie hebt gezet op de nieuwe instelling.

Draai de instelknop voor de maalgraad niet meer dan één stapje per keer, om schade aan de molen te voorkomen.

### De koffiehoeveelheid aanpassen

U kunt de hoeveelheid koffie aanpassen aan uw smaak en aan de grootte van uw koppen. De knop voor normale koffie en de knop voor espresso kunnen beide worden ingesteld.

- 1** Plaats een kop op het rooster van de lekbak.







- 2** Houd de knop ingedrukt van de soort koffie die u wilt instellen. Laat de knop los wanneer de machine de koffiebonen begint te malen.
  - ▶ Het lampje voor 2 kopjes en de aan/uitknop knipperen langzaam.

- 3** Druk nogmaals op dezelfde knop wanneer de kop de gewenste hoeveelheid koffie bevat.

De machine slaat de nieuwe instelling automatisch op.

## Reiniging en onderhoud

Regelmatig schoonmaken en ontkalken verlengt de levensduur van uw machine en zorgt voor optimale kwaliteit en smaak van uw koffie.

Dompel de machine niet in water of in een andere vloeistof.

Gebruik geen schuursponsjes, schurende schoonmaakmiddelen of agressieve vloeistoffen om de machine schoon te maken.

Haal altijd de stekker uit het stopcontact en laat de machine afkoelen voordat u deze gaat schoonmaken.

*Opmerking: Geen van de afneembare onderdelen zijn vaatwasmachinebestendig. Spoel ze af onder de kraan.*

### Het heetwater-/stoompijpe of de klassieke melkopschuimer schoonmaken

Maak het heetwater-/stoompijpe of de klassieke melkopschuimer na elk gebruik schoon met een vochtige doek. Maak het heetwater-/stoompijpe of de klassieke melkopschuimer één keer per week grondig schoon.

- 1** Verwijder het beschermende handvat van het heetwater-/stoompijpe door het omlaag te trekken.

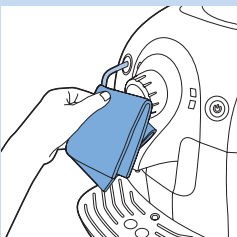
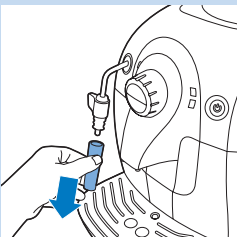
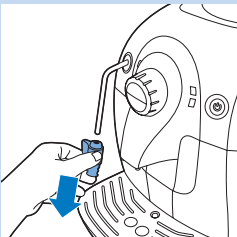
Het heetwater-/stoompijpe of de klassieke melkopschuimer kunnen heet zijn.

- Als uw machine een klassieke melkopschuimer heeft, verwijdert u de buis en het bovenste deel.

- 2** Spoel de buis en bovenste deel schoon met vers water en droog ze af met een droge doek.

- 3** Maak het heetwaterpijpe/stoompijpe schoon met een vochtige doek om melkresten te verwijderen.

- 4** Plaats het beschermende handvat en de klassieke melkopschuimer (indien aanwezig) terug op het heetwater-/stoompijpe. Ze zijn goed geplaatst als u een klik hoort.



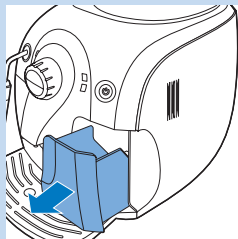
## De zetgroep schoonmaken

Maak de zetgroep niet schoon in de vaatwasmachine en gebruik geen afwasmiddel of schoonmaakmiddelen om deze schoon te maken.

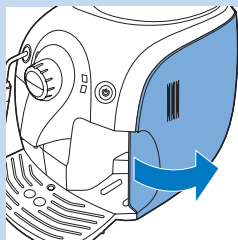
Maak de zetgroep één keer per week schoon.

**1** Schakel de machine uit en haal de stekker uit het stopcontact.

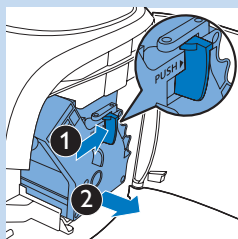
**2** Verwijder de koffiediklade uit de machine.



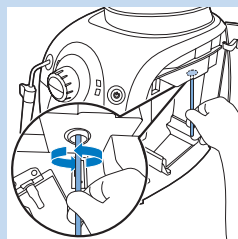
**3** Open de onderhoudsdeur.



**4** Druk op de PUSH-knop (1) en trek aan de handgreep van de zetgroep (2) om deze uit de machine te verwijderen.



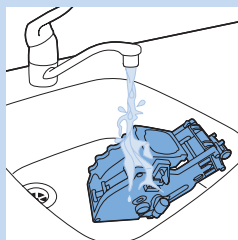
**5** Maak de uitgang van het koffiekanaal grondig schoon met het handvat van een lepel of ander keukengerei met een rond uiteinde.

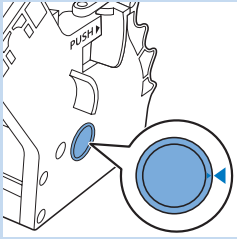


**6** Spoel de buitenkant van de zetgroep af onder een lauwe kraan.

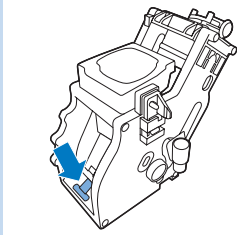
Gebruik nooit afwasmiddel of een ander schoonmaakmiddel om de zetgroep schoon te maken.

Droog de zetgroep niet met een doek om te voorkomen dat zich vezels ophopen in de zetgroep. Schud na het spoelen alleen het overtollige water van de zetgroep af of laat deze aan de lucht drogen.



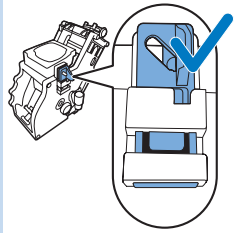


**7** Zorg dat de twee referentietekens op de zijkant tegenover elkaar staan voordat u de zetgroep terug in de machine schuift. Als ze niet tegenover elkaar staan, voert u de volgende stap uit:

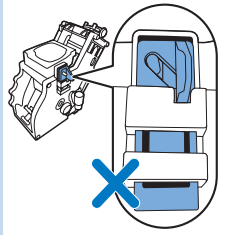


- Zorg dat de hendel contact maakt met de voet van de zetgroep.

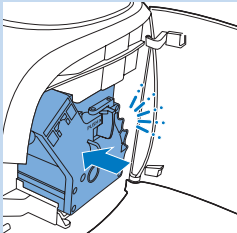
**8** Controleer of de vergrendelhaak van de zetgroep in de juiste stand staat.



- Duw de haak omhoog om deze in de juiste stand te zetten, namelijk de bovenste stand.



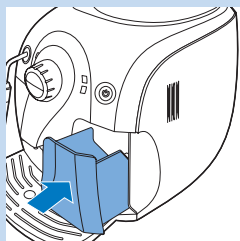
*Opmerking: De vergrendelhaak staat niet goed als deze nog in de onderste stand staat.*



**9** Schuif de zetgroep over de geleiderrails aan de zijkant terug in de machine tot deze vastklikt.

Druk niet op de PUSH-knop.

**10** Sluit de onderhoudsdeur.

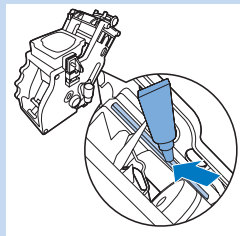
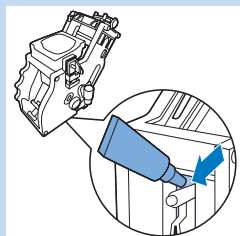


- 11** Schuif de koffiediklade terug in de machine.

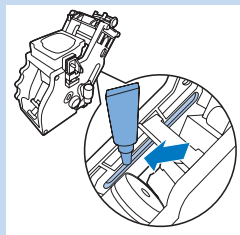
### Smeren

Voor optimale prestaties van de machine smeert u de zetgroep na 500 koppen koffie of eens in de drie maanden. Neem contact op met de Philips Saeco-hotline om smeermiddel te kopen.

- 1** Schakel de machine uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- 2** Volg stap 2 tot en met 4 in het gedeelte 'De zetgroep schoonmaken' om de zetgroep uit de machine te verwijderen.
- 3** Smeer wat smeermiddel rond de as in de onderkant van de zetgroep.



- 4** Smeer wat smeermiddel op beide zijden van het gedeelte dat wordt getoond in de afbeelding.



- 5** Volg stap 7 tot en met 11 in het gedeelte 'De zetgroep schoonmaken' om de zetgroep en de koffiediklade terug in de machine te plaatsen.

## Het apparaat ontkalken

Tijdens het gebruik ontwikkelt zich kalk in de machine. Het is zeer belangrijk dat de machine wordt ontkalkt wanneer het oranje ontkalkingslampje ononderbroken brandt. Gebruik alleen de speciale Philips Saeco-ontkalkingsoplossing om de machine te ontkalken. De Philips Saeco-ontkalkingsoplossing is ontworpen om optimale prestaties van de machine te garanderen. U kunt de Philips Saeco-ontkalkingsoplossing kopen in de online shop op [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service).

*Opmerking: Het gebruik van andere ontkalkingsproducten kan schade aan de machine veroorzaken en resten achterlaten in het water.*

Drink nooit het water met het ontkalkingsmengsel dat u in het waterreservoir giet of het water met resten dat tijdens de ontkalkingsprocedure uit de machine stroomt.

### Ontkalkingsprocedure

De ontkalkingsprocedure duurt 30 minuten en bestaat uit een ontkalkingscyclus en een spoelcyclus.

#### Vorbereiding

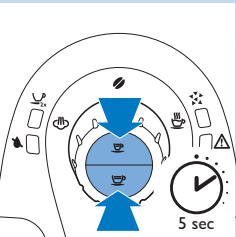
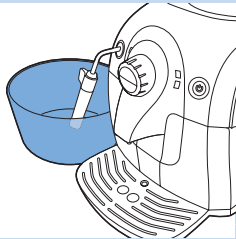
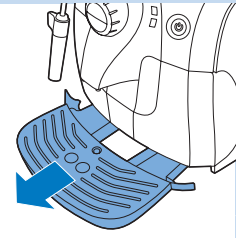
- 1 Schakel de machine uit.

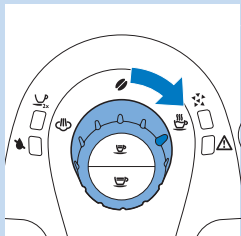
Als u de machine niet uitschakelt, kunt u de ontkalkingscyclus niet starten.

- 2 Leeg de lekbak en plaats deze terug. Verwijder de klassieke melkopschuimer (indien aanwezig).
- 3 Leeg het waterreservoir en verwijder het Intenza+-waterfilter (indien aanwezig). Giet de volledige fles ontkalkingsoplossing in het waterreservoir.
- 4 Voeg de ontkalkingsoplossing in het waterreservoir met water aan tot de MAX-aanduiding.
- 5 Zorg dat de bedieningsknop is ingesteld op het koffieboonpictogram.
- 6 Plaats een kom onder het heetwater-/stoompijpje.

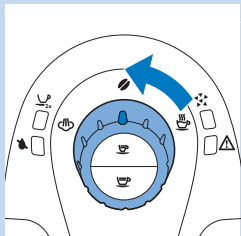
#### Ontkalkingscyclus

- 1 Houd de knop voor espresso en de knop voor gewone koffie gelijktijdig 5 seconden ingedrukt.
  - Het oranje ontkalkingslampje knippert langzaam tijdens de hele ontkalkingscyclus.





- 2 Draai de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram en zet heet water. Laat het hete water gedurende 10 seconden uit het heetwater-/stoompijpje stromen.



- 3 Draai de bedieningsknop terug naar het koffieboonpictogram. Wacht ongeveer 1 minuut om de ontkalkingsoplossing te laten inwerken.

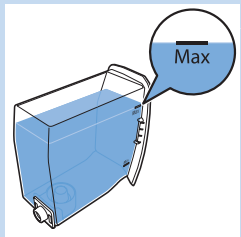
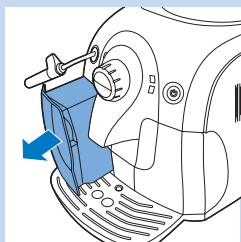
- 4 Druk op de espressoknop om een kop espresso te zetten. Wacht ongeveer 1 minuut om de ontkalkingsoplossing te laten inwerken.

*Opmerking: Tijdens het ontkalkingsproces werkt de maalfunctie niet. Als u op de espressoknop drukt, stroomt er alleen water uit de machine.*

- 5 Herhaal stap 2 tot en met 4 tot het 'waterreservoir leeg'-lampje onderbroken brandt.

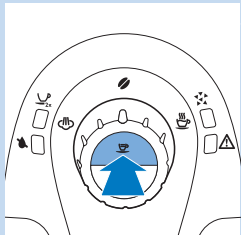
### Spoelcyclus

- 1 Verwijder het waterreservoir uit de machine en spoel het schoon.

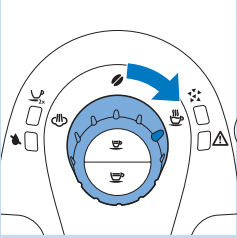


- 2 Vul het waterreservoir met vers kraanwater tot de MAX-aanduiding en schuif het waterreservoir terug in de machine.

- 3 Leeg de kom en plaats deze terug op de lekbak onder het heetwater-/stoompijpje.



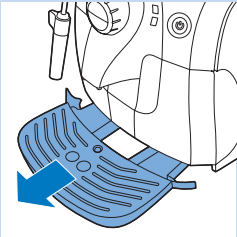
- 4 Druk op de espressoknop en zet een kop espresso. Herhaal dit twee keer.



5 Draai de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram.

6 Laat het hete water uit het heetwater-/stoompijpe stromen tot het 'waterreservoir leeg'-lampje ononderbroken brandt.

*Opmerking: Als u de waterstroom wilt onderbreken, draait u de bedieningsknop terug naar het koffiebonpictogram. Om het water weer te laten stromen, draait u de bedieningsknop terug naar het heetwaterpictogram.*



7 Verwijder de lekbak, spoel deze schoon en plaats deze weer terug.

8 Sluit de klassieke melkopschuimer weer aan.

9 Verwijder het waterreservoir en spoel het schoon.

10 Plaats het Intenza+-waterfilter weer terug (indien aanwezig).

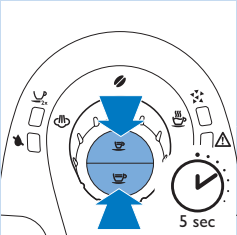
11 Vul het waterreservoir met vers kraanwater tot de MAX-aanduiding en schuif het waterreservoir terug in de machine.

12 Druk op de aan/uitknop om de machine uit te schakelen.

▶ Wanneer u de machine weer inschakelt, is deze klaar voor gebruik.

### Als u de ontkalkingsprocedure niet kunt voltooien

Als de machine vastzit in de ontkalkingsprocedure, kunt u op de aan/uitknop drukken om de ontkalkingsprocedure te voltooien. Volg de onderstaande stappen om te zorgen dat uw machine weer klaar is om koffie te zetten.



1 Houd de knop voor espresso en de knop voor gewone koffie gelijktijdig 5 seconden ingedrukt.

2 Verwijder de lekbak, spoel deze schoon en plaats deze weer terug.

3 Verwijder het waterreservoir en spoel het schoon.

4 Vul het waterreservoir met vers kraanwater tot de MAX-aanduiding en schuif het waterreservoir terug in de machine.

5 Druk op de espressoknop en zet een kop espresso. Herhaal dit twee keer.

6 Draai de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram. Laat het hete water uit het heetwater-/stoompijpe stromen tot het 'waterreservoir leeg'-lampje ononderbroken brandt.

7 Verwijder de lekbak, spoel deze schoon en plaats deze weer terug.

8 Sluit de klassieke melkopschuimer weer aan.

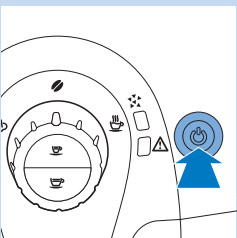
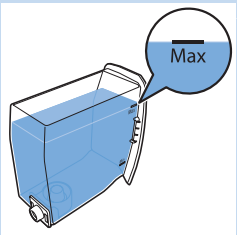
9 Verwijder het waterreservoir en spoel het schoon.

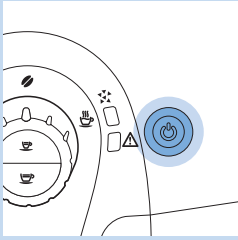
10 Plaats het Intenza+-waterfilter weer terug (indien aanwezig).

11 Vul het waterreservoir met vers kraanwater tot de MAX-aanduiding en schuif het waterreservoir terug in de machine.

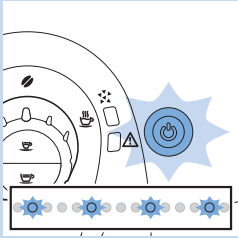
12 Druk op de aan/uitknop om de machine uit te schakelen.

▶ Wanneer u de machine weer inschakelt, is deze klaar voor gebruik.

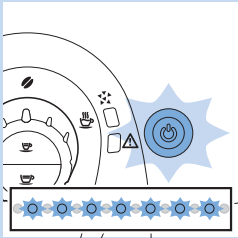


**Betekenis van lampjes**

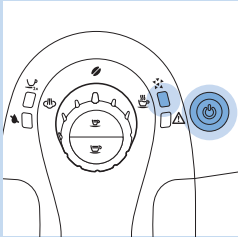
- De aan/uitknop brandt ononderbroken. De machine is klaar voor gebruik.



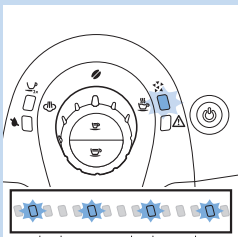
- De aan/uitknop knippert langzaam. De machine is bezig met opwarmen of voert een procedure uit.



- De aan/uitknop knippert snel. De machine is oververhit. Zet een kop heet water om de machine af te koelen.

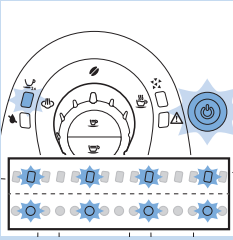


- Het ontkalkingslampje en de aan/uitknop branden ononderbroken. U moet de machine ontkalken. Volg de instructies in het hoofdstuk 'De machine ontkalken'.

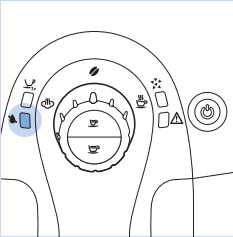


- Het ontkalkingslampje knippert langzaam. De machine wordt ontkalkt.

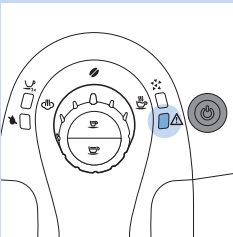




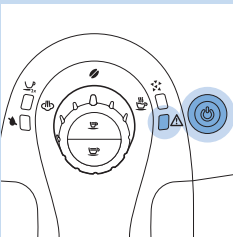
- Het lampje voor 2 kopjes en de aan/uitknop knipperen langzaam. De machine programmeert de te zetten hoeveelheid koffie. Volg de instructies in het gedeelte 'De koffiehoeveelheid aanpassen' in het hoofdstuk 'De machine gebruiken'.
- Het lampje voor 2 kopjes brandt ononderbroken en de aan/uitknop knippert langzaam. De machine is twee koppen koffie aan het zetten.



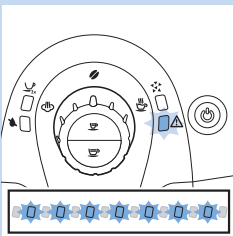
- Het 'waterreservoir leeg'-lampje blijft branden. Het waterniveau is te laag. Vul het waterreservoir met vers water tot de MAX-aanduiding.



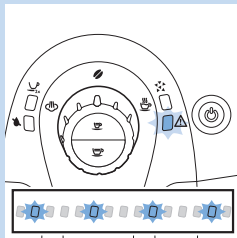
- Het waarschuwingslampje brandt ononderbroken en de aan/uitknop gaat uit. De koffiediklade is vol. Leeg de koffiediklade terwijl de machine is ingeschakeld. Zorg dat het waarschuwingslampje knippert voordat u de koffiediklade weer terug plaatst.



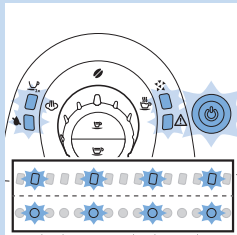
- Het waarschuwingslampje en de aan/uitknop branden ononderbroken. Het bonenreservoir is leeg. Vul het bonenreservoir bij.



- Het waarschuwingslampje knippert snel. Er zit geen water in het interne circuit. Draai de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram en laat heet water uit de machine komen totdat het water ononderbroken stroomt. Zie het gedeelte 'De machine opwarmen' in het hoofdstuk 'Klaarmaken voor gebruik'. Volg stap 3 en 4.



- Het waarschuwingslampje knippert langzaam. De zetgroep is niet goed geplaatst, de koffiediklade is niet geplaatst, de onderhoudsdeur staat open of de bedieningsknop staat niet in de goede stand. Zorg dat de zetgroep en de koffiediklade goed zijn geplaatst, de onderhoudsdeur gesloten is en de bedieningsknop in de goede stand staat. Als u de zetgroep niet kunt verwijderen en terugplaatsen, schakelt u de machine uit en weer in.



- De lampjes knipperen langzaam en gelijktijdig. De machine werkt niet. Schakel de machine gedurende 30 seconden uit en vervolgens weer in. Probeer dit twee of drie keer. Als de machine niet opnieuw wordt ingesteld, neemt u contact op met het Philips Consumer Care Centre in uw land.

### Recycling



- Dit symbool op een product betekent dat het product voldoet aan EU-richtlijn 2012/19/EG. Win inlichtingen in over de gescheiden inzameling van afval van elektrische en elektronische producten. Volg de lokale regels en gooi het product nooit weg bij het gewone huishoudelijke afval. Door u op de juiste manier van oude producten te ontdoen, voorkomt u negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid.

### Garantie en ondersteuning

Als u informatie of ondersteuning nodig hebt, ga dan naar **[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)** of lees het 'worldwide guarantee'-vouwblad. Ga naar **[www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service)** of naar uw Philips-dealer om reserveonderdelen te kopen. U kunt ook contact opnemen met het Philips Consumer Care Centre in uw land.

#### Onderhoudsproducten bestellen

- Intenza+-waterfilter (CA6702)
- Smeermiddel (HD5061)
- Ontkalkingsoplossing (CA6700)
- Onderhoudsset (CA6706)

### Problemen oplossen

Dit hoofdstuk behandelt in het kort de problemen die u kunt tegenkomen tijdens het gebruik van de machine. Als u het probleem niet kunt oplossen met de informatie hieronder, ga dan naar **[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)** voor een lijst met veelgestelde vragen of neem contact op met het Philips Consumer Care Centre in uw land.

Probleem	Oplossing
De machine werkt niet.	Controleer of de kleine stekker goed in het stopcontact zit. Sluit de machine aan en schakel deze in.  Controleer of het voltage dat is aangegeven op de machine overeenkomt met de plaatselijke netspanning.
De machine is vastgelopen in de ontkalkingsprocedure.	Druk op de aan/uitknop. U kunt de ontkalkingsprocedure opnieuw starten of de instructies volgen in het gedeelte 'Als u de ontkalkingsprocedure niet kunt voltooien' in het hoofdstuk 'De machine ontkalken'.
De koffie is niet heet genoeg.	Verwarm de koppen voor door ze met heet water te spoelen. Gebruik dunwandige koppen.
De koffietemperatuur neemt in de loop der tijd af.	Ontkalk de machine.
Er komt geen heet water of stoom uit het heetwater-/stoompijpje.	Controleer of de opening van het heetwater-/stoompijpje verstopt is. Maak in dat geval de opening schoon.  De klassieke melkopschuimer kan vuil zijn. Maak de klassieke melkopschuimer schoon.
De espresso heeft niet genoeg crema.	Gebruik een andere soort koffiebonen of pas de keramische koffiemolen aan (zie het gedeelte 'De maalgraad instellen' in het hoofdstuk 'De machine gebruiken').
De machine warmt niet snel genoeg op en er komt weinig koffie uit.	Ontkalk de machine (zie hoofdstuk 'De machine ontkalken').
De zetgroep kan niet worden verwijderd.	Verwijder de koffiediklade voordat u de onderhoudsdeur opent. Als u de zetgroep nog steeds niet kunt verwijderen, volgt u de onderstaande stappen. Plaats de koffiediklade terug, sluit de onderhoudsdeur en schakel de machine in. De machine wordt klaargemaakt voor gebruik. Schakel de machine uit en probeer de zetgroep nogmaals te verwijderen.
De zetgroep kan niet worden teruggeplaatst.	Zorg dat de hendel contact maakt met de voet van de zetgroep. Zorg er ook voor dat de haak van de zetgroep in de juiste stand staat. Zie het gedeelte 'De zetgroep schoonmaken' in het hoofdstuk 'Schoonmaken en onderhoud'.  Als u de zetgroep nog steeds niet kunt terugplaatsen, plaats u de koffiediklade terug en laat u de zetgroep uit de machine. Sluit de onderhoudsdeur en schakel de machine in. De machine wordt klaargemaakt voor gebruik. Schakel de machine uit en probeer de zetgroep nogmaals terug te plaatsen.
De machine maalt de koffiebonen, maar er komt geen koffie uit.	Maak de uitgang van het koffiekanaal schoon en stel de molen in op een grovere maling. Maak de zetgroep schoon (zie het gedeelte 'De zetgroep schoonmaken' in het hoofdstuk 'Schoonmaken en onderhoud').  Vul het waterreservoir met water.  Maak de koffietuit schoon.

Probleem	Oplossing
De koffie is te slap.	Stel de keramische koffiemolen in op een fijnere maling (zie het gedeelte 'De maalgraad instellen' in het hoofdstuk 'De machine gebruiken').  Zet een paar koppen koffie zodat de machine zich kan aanpassen aan de nieuwe maalinstellingen.  Gebruik een andere soort koffiebonen.
Er komt water in de lekbak terecht.	Dit is normaal. Om de perfecte kop koffie te garanderen, gebruikt de machine water om het interne circuit en de zetgroep te spoelen. Een deel van het water stroomt door het interne systeem rechtstreeks in de lekbak. Leeg de lekbak regelmatig.
Het lijkt of de machine lekt.	De lekbak is te vol en stroomt over tijdens het koffiezetten of ontkalken.  Controleer of het waterreservoir lekt.  De zetgroep of de afvoer achter of onder de zetgroep zitten mogelijk verstopt. Spoel de zetgroep schoon met lauwwarm water en spoel het bovenste filter voorzichtig schoon. Maak ook de binnenkant van de machine schoon met een zachte, vochtige doek.
Er zit niet genoeg koffie in mijn kop.	Er kan lucht in het interne circuit zitten. Spoel het interne circuit van de machine schoon door de bedieningsknop naar het heetwaterpictogram te draaien en wat heet water uit de machine te laten stromen.  Maak de zetgroep schoon (zie het gedeelte 'De zetgroep schoonmaken' in het hoofdstuk 'Schoonmaken en onderhoud').

### Technische specificaties

Functie	Waarde/plaats
Nominale spanning	Binnenkant onderhoudsdeur
Informatie over de voeding	Binnenkant onderhoudsdeur
Afmetingen (b x h x d)	295 x 325 x 420 mm
Gewicht	6,9 kg
Materiaal	Plastic
Snoerlengte	0,8 -1,2 m
Capaciteit waterreservoir	1000 ml
Grootte van koppen	Maximaal 95 mm
Inhoud van bonenreservoir	170 g
Inhoud van koffiediklade	8 koeken
Pompdruk	15 bar
Boiler	Roestvrij staal
Veiligheidsvoorzieningen	Thermische zekering

## Innholdsfortegnelse

Innledning	29
Generell beskrivelse	30
Viktig	30
Fare	30
Advarsel	30
Forsiktig	31
Elektromagnetiske felt (EMF)	31
Før første gangs bruk	31
Installere maskinen	31
Før bruk	32
Fylle vannbeholderen	32
Fylle beholderen for kaffebønner	33
Varme opp maskinen	33
Manuell skyllesyklus	34
Installere Intenza+-vannfilteret	35
Bruke maskinen	36
Brygge én eller to kopper med espresso eller vanlig kaffe	36
Skumme melk	37
Varmt vann	38
Justere maskinen	39
Justere kverningsgraden	39
Justere kaffevolumet	39
Rengjøring og vedlikehold	40
Rengjøre tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummeren	40
Rengjøre bryggeenheten	40
Smøring	43
Avkalke maskinen	43
Avkalkingsprosedyre	44
Tilberedelse	44
Avkalkningssyklus	44
Skyllesyklus	45
Får ikke gjennomført avkalkingsprosedyren	46
Betydning av lyssignaler	46
Resirkulering	49
Garanti og støtte	49
Bestille vedlikeholdsprodukter	49
Feilsøking	49
Tekniske spesifikasjoner	51

## Innledning

Gratulerer med kjøpet av denne helautomatiske Xsmall-espressomaskinen fra Philips. Du får mest mulig ut av støtten som Philips tilbyr, hvis du registrerer produktet ditt på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome). Denne brukerhåndboken gjelder HD8651. Maskinen er egnet til tilberedning av espressokaffe ved bruk av hele kaffebønner. Den forsyner også med damp og varmt vann. I denne brukerhåndboken finner du all informasjonen du trenger, for å installere, bruke og vedlikeholde maskinen din.

## Generell beskrivelse (fig. 1)

- 1 Kontrollpanel
- 2 Dampikon
- 3 Kontrollbryter
- 4 Kaffeønneikon
- 5 Espressoknapp
- 6 Knapp for vanlig kaffe
- 7 Ikon for varmt vann
- 8 Avkalkingslampe
- 9 Varsellampe
- 10 Lampe for to kopper
- 11 Lampe som lyser når vannbeholderen er tom
- 12 Av/på-knapp med lys
- 13 Tut for varmt vann / varm damp
- 14 Beskyttende håndtak
- 15 Klassisk melkeskummer (kun bestemte modeller)
- 16 Vannbeholder
- 17 Kaffetut
- 18 Deksel til dryppbrett
- 19 Indikator for fullt dryppebrett
- 20 Dryppebrett
- 21 Kaffe-grutbeholder
- 22 Bryggeenhet
- 23 Vedlikeholdsdør
- 24 Justeringsknapp for kverningsgrad
- 25 Keramisk kaffekvern
- 26 Kaffeønnebeholder
- 27 Justeringsverktøy for kverningsgrad
- 28 Lokk til kaffeønnebeholder

## Viktig

Les og følg sikkerhetsinstruksjonene nøye, og bruk kun maskinen som beskrevet i denne brukerhåndboken, for å unngå utilsiktet skade eller skade som følge av uriktig bruk av maskinen. Ta vare på denne brukerhåndboken for senere referanse.

### Fare

- Senk aldri maskinen ned i vann eller annen væske.
- Rett aldri damp-tuten mot kroppen da dette fører til brannskader.
- Stikk aldri kroppsdeler eller gjenstander inn i kaffekvernen.

### Advarsel

- Før du kobler til maskinen, må du kontrollere at spenningen som er angitt på maskinen, stemmer overens med nettspenningen.
- Koble maskinen til en jordet stikkontakt.
- Denne maskinen kan brukes av barn over åtte år: Personer med nedsatt synsevne, fysisk eller psykisk funksjonsevne eller personer med manglende erfaring og kunnskap må kun bruke maskinen dersom de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av maskinen på en sikker måte og forstår risikoen. Rengjøring og brukervedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn eller barn under åtte år. Oppbevar apparatet og ledningen utilgjengelig for barn under åtte år.
- Barn skal ikke leke med maskinen.

- Denne maskinen er utviklet for å kverne bønner og lage kaffe. Bruk den på riktig måte og med varsomhet for å unngå å få brannskader av varmt vann og damp.
- Ikke hell væske på kontakten til nettleddingen.
- Du må ikke bruke maskinen hvis støpselet, ledningen eller selve maskinen er ødelagt.
- Hvis ledningen er ødelagt, må den alltid skiftes ut av Philips, et servicesenter som er godkjent av Philips, eller lignende kvalifisert personell, slik at man unngår farlige situasjoner.

### Forsiktig

- Lever alltid maskinen til et servicesenter som er godkjent av Philips for undersøkelse eller reparasjon. Ikke prøv å reparere maskinen selv, det vil føre til at garantien blir ugyldig.
- Sett alltid maskinen på et flatt og stabilt underlag. Hold den i oppreist stilling, også under transport.
- Ikke plasser maskinen på en kokeplate eller ved siden av en varm ovn, et varmeelement eller en lignende varmekilde.
- Koble fra maskinen før du rengjør den, og hvis det oppstår problemer under kverningen eller traktingen.
- La maskinen avkjøles før du setter inn eller fjerner noen av delene. Varmeelementets overflate kan være varm etter bruk.
- Avkalk maskinen regelmessig.
- Hvis du ikke rengjør og avkalker maskinen, er det fare for at maskinen slutter å virke, og at garantien blir ugyldig.
- Ikke fyll vannbeholderen med varmt eller kullsyreholdig vann, da dette kan føre til skader på vannbeholderen og maskinen.
- Ikke bruk kraftige rengjøringsmidler; løsemidler eller kjemikalier til å rengjøre maskinen.
- Ikke oppbevar maskinen ved temperaturer under 0 °C. Vann som er igjen i oppvarmingssystemet, kan fryse og medføre skade.
- Denne maskinen er beregnet kun for normal husholdningsbruk. Den er ikke ment for bruk i miljøer som kjøkken for ansatte i butikker; på kontorer; på gårder eller i andre arbeidsmiljøer.

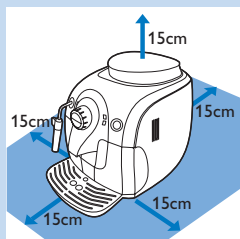
### Elektromagnetiske felt (EMF)

Denne maskinen overholder alle aktuelle standarder og forskrifter om eksponering for elektromagnetiske felt.

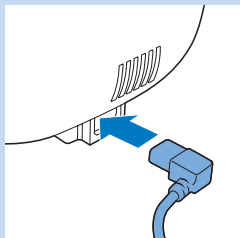
### Før første gangs bruk

#### Installere maskinen

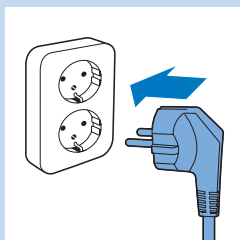
- 1 Fjern all emballasjen fra maskinen.
- 2 Plasser maskinen på et bord eller en overflate som ikke er i nærheten av vannkranen, oppvaskkummen eller varmekilder.



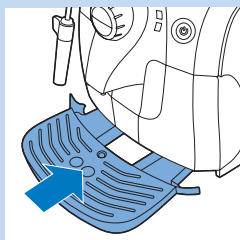
- 3** La det være minst 15 cm ledig plass over, bak og på begge sider av maskinen.



- 4** Sett det lille støpselet i kontakten på baksiden av maskinen.



- 5** Sett støpselet inn i stikkontakten.

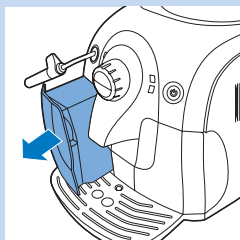


- 6** Fjern det beskyttende klistremerket fra dryppebrettet, og skyv dryppebrettet inn i styresporene foran på maskinen.

*Merk: Kontroller at dryppebrettet er helt inne.*

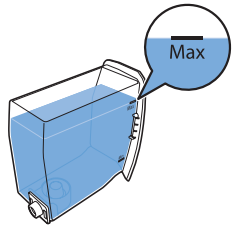
## Før bruk

### Fyll vannbeholderen



- 1** Fjern vannbeholderen fra maskinen.  
**2** Skyll vannbeholderen under springen.



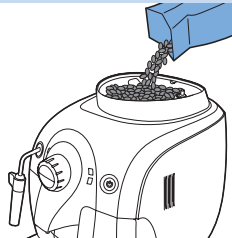


- 3** Fyll vannbeholderen med kaldt vann opp til MAX-nivået.

Ikke fyll vannbeholderen med varmt eller kullsyreholdig vann, da dette kan føre til skader på vannbeholderen og maskinen.

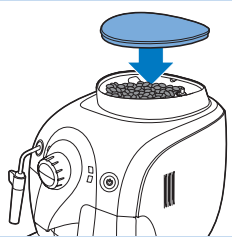
- 4** Skyv vannbeholderen tilbake på plass i maskinen.

### Fylle beholderen for kaffebønner



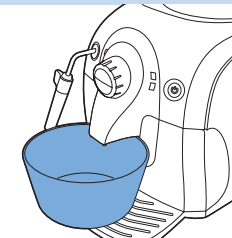
- 1** Fyll beholderen for kaffebønner med espressobønner.

Bruk kun espressobønner. Bruk aldri malt kaffe, uristede kaffebønner eller karamelliserte kaffebønner, da dette kan føre til skader på maskinen.



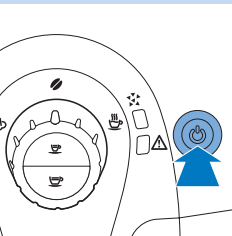
- 2** Sett lokket på beholderen for kaffebønner.

### Varme opp maskinen

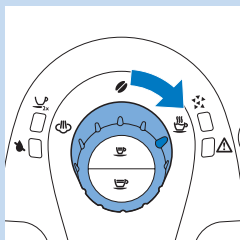


Under den første oppvarmingsprosessen, renner friskt vann gjennom den innvendige kretsen for å varme opp maskinen. Dette tar noen sekunder.

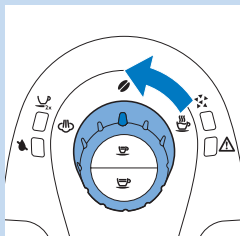
- 1** Plasser en bolle under tuten for varmt vann / varm damp eller melkeskummen og kaffetuten. Kontroller at kontrollbryteren er vendt mot kaffebønneikonet.



- 2** Trykk på av/på-knappen.



- 3** Når varsellampen blinker raskt, vrir du kontrollbryteren mot ikonet for varmt vann og venter noen sekunder.
- ▮ Varsellampen slutter å lyse, og litt vann kommer ut av tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummeren.



- 4** Etter noen sekunder når det ikke lenger kommer varmt vann ut av tuten for varmt vann / varm damp og varsellampen blinker sakte, vrir du kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet.
- ▮ Maskinen varmes opp, og av/på-knappen blinker sakte.
  - ▮ Når maskinen er varmet opp, utfører den en automatisk skyllesyklus for å rengjøre den innvendige kretsen med friskt vann. Det renner vann ut av kaffetuten.
  - ▮ Når av/på-knappen lyser kontinuerlig, er maskinen klar for den manuelle skyllesyklusen.

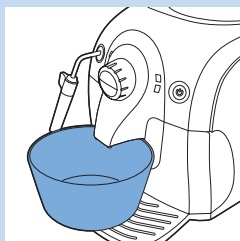
*Merk: Du kan stoppe den automatiske skyllesyklusen ved å trykke på espressoknappen eller knappen for vanlig kaffe.*

*Merk: Den automatiske skyllesyklusen settes også i gang 15 minutter etter at apparatet går i standby-modus eller slår seg av.*

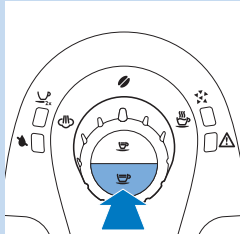
### **Manuell skyllesyklus**

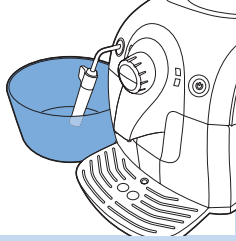
I løpet av den manuelle skyllesyklusen trakter maskinen én kopp kaffe for å gjøre den innvendige kretsen klar til bruk.

- 1** Plasser en bolle under kaffetuten.
- 2** Kontroller at av/på-knappen lyser kontinuerlig.

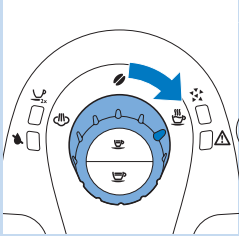


- 3** Trykk på knappen for vanlig kaffe.
  - ▮ Maskinen begynner å trakte en kopp kaffe for å gjøre den innvendige kretsen klar til bruk. Denne kaffen er ikke drikkbar.
- 4** Tøm bollen når traktesyklusen er ferdig.



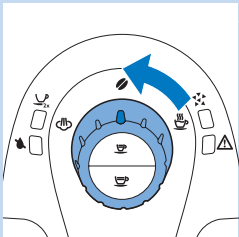


- 5** Plasser en bolle under tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen.

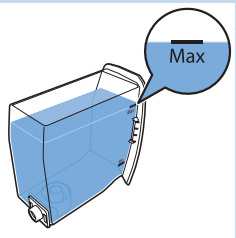


- 6** Vri kontrollbryteren mot ikonet for varmt vann.

- 7** La vannet renne til vannbeholderen er tom.  
 ► Lampen for tom vannbeholder lyser kontinuerlig.



- 8** Vri kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet.



- 9** Fyll vannbeholderen med friskt vann opp til MAX-nivået.  
 ► Maskinen er klar til bruk.

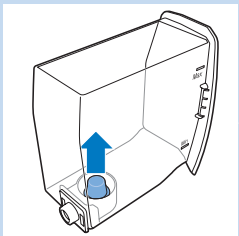
*Merk: De første kaffekoppene kan være litt utvannet, men dette er normalt. Maskinen må gjennomføre noen runder med trukning for å optimalisere innstillingene.*

### Installere Intenza+-vannfilteret

Vi anbefaler at du installerer Intenza+-vannfilteret, da dette forhindrer oppsamling av kalkbelegg i maskinen. Du kan kjøpe Intenza+-vannfilteret separat. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du se avsnittet Garanti og støtte under Bestille vedlikeholdsprodukter.

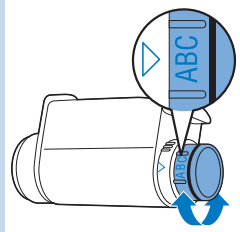
- 1** Fjern det lille hvite filteret fra vannbeholderen, og oppbevar det på et tørt sted.

*Merk: Ta vare det lille hvite filteret til senere bruk. Du trenger det til avkalkingsprosessen.*





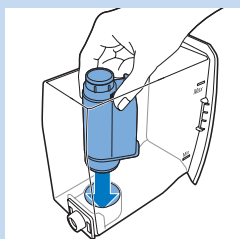
- 2** Fjern filteret fra emballasjen, og senk det i kaldt vann mens åpningen er vendt oppover. Trykk forsiktig på sidene til filteret for å slippe ut luftboblene.



- 3** Vri knappen på filteret til innstillingen som stemmer overens med vannets hardhetsgrad der du bor.

- A Mykt vann
- B Hardt vann (standard)
- C Veldig hardt vann

*Merk: Du kan teste vannets hardhetsgrad med en teststrimmel for vannhardhet.*



- 4** Plasser filteret i den tomme vannbeholderen. Trykk det ned til det ikke kommer lenger.

- 5** Fyll vanntanken med friskt vann opp til MAX-nivået, og sett den tilbake i maskinen.

- 6** La maskinen brygge varmt vann til vannbeholderen er tom (se Bruke maskinen og avsnittet Varmt vann).

- 7** Fyll vanntanken på nytt med friskt vann opp til MAX-nivået, og skyv den tilbake på plass i maskinen.

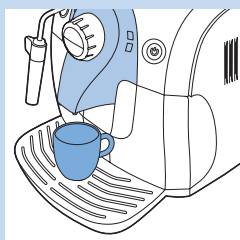
- ▶ Av/på-knappen lyser kontinuerlig.

Maskinen er klar til bruk.

## Bruke maskinen

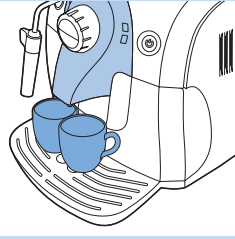
Maskinen renser den innvendige kretsen regelmessig med vann for å kunne lage perfekt espresso. Denne automatiske skyllesyklusen settes i gang 15 minutter etter at apparatet går i standby-modus eller slår seg av. Under den automatiske skyllesyklusen renner noe vann gjennom den innvendige kretsen og direkte til dryppebrettet. Tøm dryppebrettet regelmessig.

## Brygge én eller to kopper med espresso eller vanlig kaffe



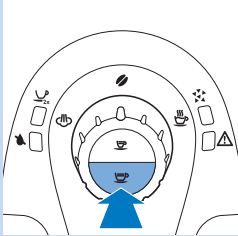
- 1** Kontroller at av/på-knappen lyser grønt kontinuerlig, og at kontrollbryteren er vendt mot kaffebønneikonet.

- 2** Plasser én eller to kopper på dekselet til dryppebrettet.

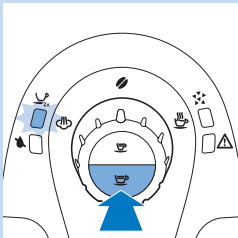


### 3 Trykk på knappen for espresso eller vanlig kaffe.

*Merk: Du kan når som helst avbryte bryggingen. Hvis du vil gjøre dette, trykker du på den samme knappen (for espresso eller vanlig kaffe) som du trykte på for å starte kaffebryggingen.*



- Trykk på knappen for espresso eller vanlige kaffe én gang for å lage én kopp kaffe.
- ▶ Maskinen kverner det nødvendige antallet kaffebønner for én kopp og lager deretter én kopp kaffe.



- Trykk på knappen for espresso eller vanlige kaffe to ganger for å lage to kopper kaffe.
- ▶ Lampen for to kopper lyser. Maskinen kverner det nødvendige antallet kaffebønner for én kopp og fyller deretter to halvfulle kopper. Deretter kverner maskinen kaffebønner til én kopp igjen og fyller begge kopperne helt opp.

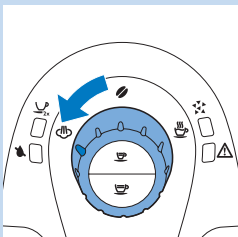
### 4 Trykk på av/på-knappen for å slå av maskinen.

- ▶ Hvis du bare laget én kopp kaffe, skyller maskinen raskt den innvendige kretsen før den slår seg av.

*Merk: Når maskinen er i standby-modus, slår den seg automatisk av etter 30 minutter.*

## Skumme melk

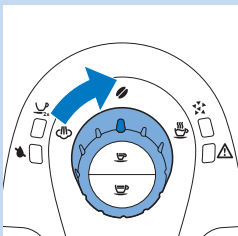
Hvis du ønsker å skumme melk etter du har slått på maskinen, eller etter du har laget en kopp kaffe, kan det fortsatt være litt vann igjen i det innvendige kretsen. Du må la vannet renne ut av maskinen først.



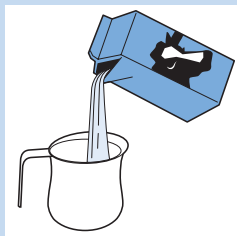
### 1 Plasser en stor bolle under tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen.

### 2 Vri kontrollbryteren mot dampikonet.

- ▶ Av/på-knappen blinker mens vannet varmes opp.
- ▶ Varmt vann kommer ut av tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen.

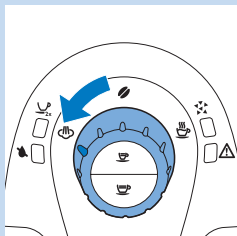


### 3 Når det bare kommer damp ut av tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen, vrir du kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet.



- 4** Fyll en mugge med opptil 1/3 kald melk.

*Merk: Bruk kald melk (med temperatur på cirka 5 °C / 41 °F) med proteininnhold på minst 3 % for å få optimalt skum. Du kan bruke helmelk eller lettmelk avhengig av hva du foretrekker.*



- 5** Plasser tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummeren i melken, og vri kontrollbryteren til dampikonet. Skum melken forsiktig ved å bevege muggen rundt og rundt og opp og ned.

- 6** Når melkeskummet har ønsket konsistens, vrir du kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet.

Etter at du har skummet melken, må maskinen avkjøles før du kan lage kaffe. Følg trinnene nedenfor.

- 1** Trykk på knappen for espresso eller vanlig kaffe.

► Av/på-knappen blinker raskt for å indikere at maskinen er overopphetet og ikke kan lage kaffe.

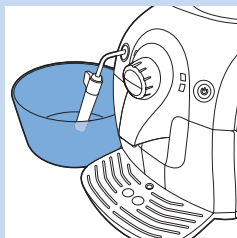
- 2** Plasser en bolle under tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummeren, og vri kontrollbryteren mot ikonet for varmt vann.

- 3** Varmt vann kommer ut av tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummeren.

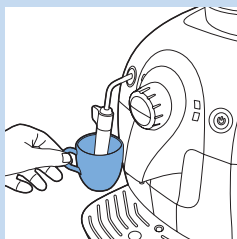
- 4** Vent til vannet slutter å renne, og til av/på-knappen lyser kontinuerlig.

- 5** Vri kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet.

► Maskinen er klar til å lage kaffe.



### Varmt vann

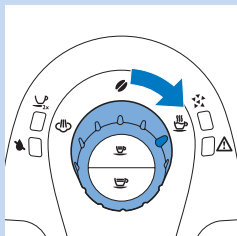


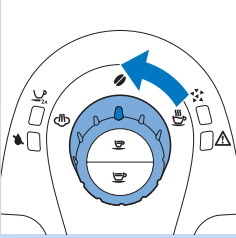
- 1** Kontroller at av/på-knappen lyser kontinuerlig. Hvis av/på-knappen blinker sakte, varmes maskinen opp.

- 2** Plasser en kopp under tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummeren.

- 3** Vri kontrollbryteren mot ikonet for varmt vann.

► Det kommer vann ut av tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummeren.





- 4 Vri kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet når koppen er fylt med ønsket mengde varmt vann.

### Justere maskinen

Du kan justere kverningsgraden og kaffevolumet for tilpasse kaffen etter din personlige smak.

### Justere kverningsgraden

Du kan justere maskinens kverningsgrad. Den keramiske kaffekvernen sørger for perfekt og jevn kverning ved hver kverningsgrad for hver eneste kopp kaffe du lager. Den bevarer kaffearomaen, slik at hver eneste kopp får en nydelig smak.



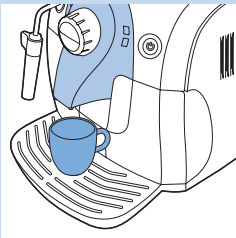
- 1 Trykk hardt på justeringsknappen for kverningsgrad (1), og vri den ett hakk av gangen (2). Det finnes fem forskjellige innstillinger for kverningsgrad. Jo mindre prikken er, jo sterkere blir kaffen. Du merker forskjellen etter du har laget 2–3 kopper kaffe på den nye innstillingen.

Vri ikke justeringsknappen for kverningsgrad mer enn ett hakk om gangen. Dette for å forhindre at kvernen blir skadet.

### Justere kaffevolumet

Du kan justere kaffevolumet etter egen smak og størrelsen på koppen. Både knappen for vanlig kaffe og espresso kan programmeres.

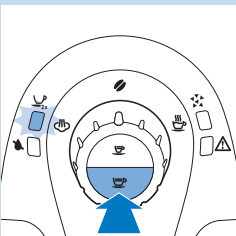
- 1 Plasser en kopp på dekkelet til dryppebrettet.



- 2 Trykk og hold nede knappen for kaffetypen du ønsker å justere. Slipp knappen når maskinen starter til å kverne kaffebønnene.
  - Lampen for to kopper og av/på-knappen blinker sakte.

- 3 Trykk på den samme knappen på nytt når koppen inneholder ønsket mengde kaffe.

Maskinen lagrer automatisk den nye innstillingen.



## Rengjøring og vedlikehold

Regelmessig rengjøring og avkalking forlenger levetiden til maskinen og sikrer optimal kvalitet og kaffesmak.

Maskinen må ikke senkes ned i vann eller andre væsker.

Bruk aldri skureputer, skuremidler eller aggressive væsker til å rengjøre maskinen.

Trekk alltid støpslet ut av kontakten, og la apparatet kjøles ned før rengjøring.

*Merk: Ingen av de avtakbare delene kan vaskes i oppvaskmaskin. Skyll dem under springen.*

### Rengjøre tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen

Rengjør tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen med en våt klut etter hver bruk. Rengjør tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen grundig én gang i uken.

- 1 Fjern det beskyttende håndtaket fra tuten for varmt vann / varm damp ved å trekke det nedover.

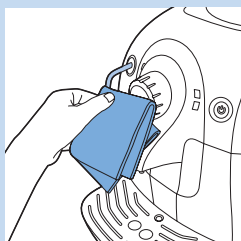
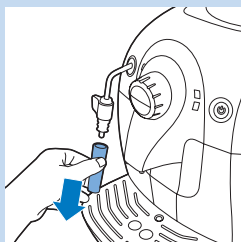
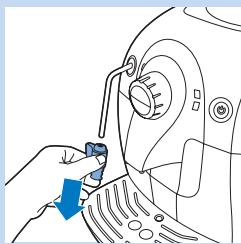
Tuten for varmt vann / varm damp eller den klassiske melkeskummen kan være varm.

- Hvis maskinen har en klassisk melkeskummer, tar du av røret og den øvre delen.

- 2 Skyll røret og den øvre delen med friskt vann, og tørk dem med en tørr klut.

- 3 Rengjør tuten for varmt vann / varm damp med en våt klut å fjerne melkerester.

- 4 Plasser det beskyttende håndtaket og den klassiske melkeskummen (hvis dette finnes) tilbake på tuten for varmt vann / varm damp. Du skal høre et klikk ved riktig posisjonering.



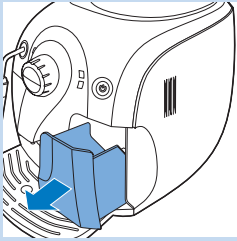
### Rengjøre bryggeenheten

Rengjør ikke bryggeenheten i oppvaskmaskinen, og bruk ikke oppvaskmiddel eller rengjøringsmidler til å rengjøre den.

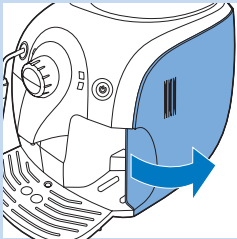
Vask bryggeenheten én gang i uken.

- 1 Slå maskinen av, og trekk ut støpslet fra stikkkontakten.

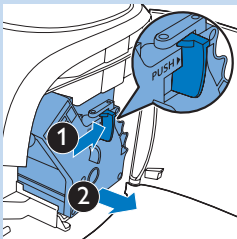




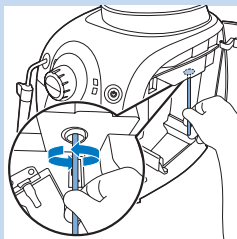
**2** Fjern kaffegrutbeholderen fra maskinen.



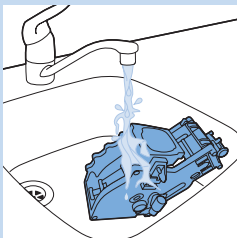
**3** Åpne vedlikeholdsdøren.



**4** Trykk på PUSH-knappen (1), og dra i håndtaket til bryggeenheten (2) for å ta den ut av maskinen.



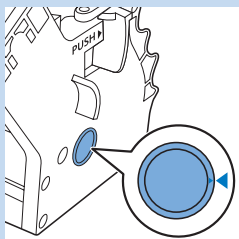
**5** Rengjør kaffetrakten grundig med håndtaket til en skje eller et annet kjøkkenredskap med rund tupp.



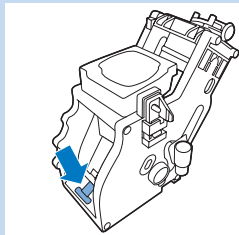
**6** Skyll utsiden av bryggeenheten under lunkent vann.

Bruk aldri oppvaskmiddel eller andre rengjøringsmidler til å rengjøre bryggeenheten.

Ikke tørk bryggeenheten med et kjøkkenhåndkle for å forhindre at fibre samler seg inne i bryggeenheten. Etter du har skylt den, rister du bare det overflødige vannet av bryggeenheten eller lar den lufttørke.

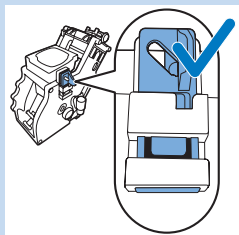


- 7** Før du skyver bryggeenheten tilbake på plass i maskinen, må du kontrollere at de to pilene på siden samsvarer. Hvis de ikke samsvarer, kan du gjøre følgende:

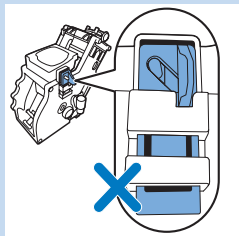


- Kontroller at hendelen er i kontakt med sokkelen til bryggeenheten.

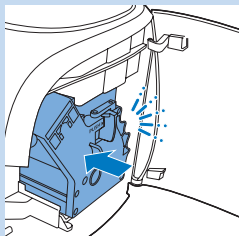
- 8** Kontroller at låsekroken på bryggeenheten er i riktig posisjon.



- Du plasserer kroken riktig ved å skyve den oppover til den er så langt opp den kommer.



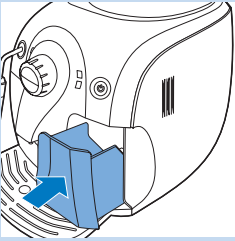
*Merk: Kroken ikke riktig plassert hvis den fremdeles er skjøvet helt ned.*



- 9** Skyv bryggeenheten tilbake på plass i maskinen langs sporene på sidene til den klikker på plass.

Ikke trykk på PUSH-knappen.

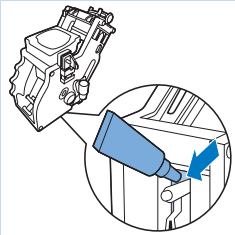
- 10** Lukk vedlikeholdsdøren.



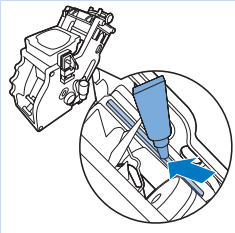
- 11 Skyv kaffegrutbeholderen tilbake på plass i maskinen.

## Smøring

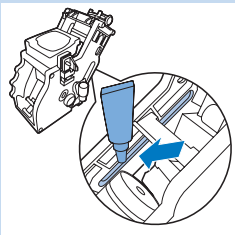
Hvis du vil ha optimal ytelse fra maskinen, bør du smøre bryggeenheten etter at den har laget 500 kopper kaffe eller hver tredje måned. Kontakt Philips Saeco for å kjøpe smøremiddel.



- 1 Slå maskinen av, og trekk ut støpselet fra stikkontakten.
- 2 Følg trinn 2 til 4 i avsnittet Rengjøre bryggeenheten for å fjerne bryggeenheten fra maskinen.
- 3 Smør litt smøremiddel rundt metallstangen i bunnen av bryggeenheten.



- 4 Smør litt smøremiddel på begge sidene av delen som vises i illustrasjonen.



- 5 Følg trinn 7 til 11 i avsnittet Rengjøre bryggeenheten for å sette bryggeenheten og kaffegrutbeholderen tilbake på plass i maskinen.

## Avkalke maskinen

Det bygger seg opp kalk inne i maskinen under bruk. Det er viktig å avkalke maskinen når avkalkingslampen lyser kontinuerlig oransje. Bruk kun Philips Saeco-avkalkingsløsningen for å avkalke maskinen. Philips Saeco-avkalkingsløsningen er utformet for å sikre at maskinen har optimal ytelse. Du kan kjøpe Philips Saeco-avkalkingsløsningen på nettbutikken

**[www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service)**.

*Merk: Bruk av andre avkalkingsprodukter kan skade maskinen og resultere i rester av avkalkingsmiddel i vannet.*

Drick aldri vannet med avkalkingsblandingen som du heller i vannbeholderen eller vann med avkalkingsrester som kommer ut av maskinen under avkalkingen.

### Avkalkingsprosedyre

Avkalkingsprosedyren varer i 30 minutter og består av en avkalkingssyklus og en skyllesyklus.

#### Tilberedelse

- 1 Slå av maskinen.

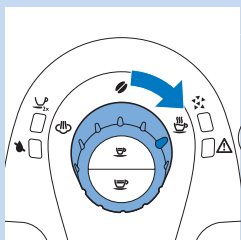
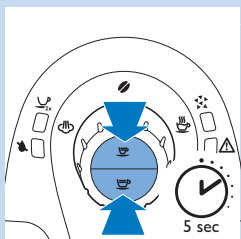
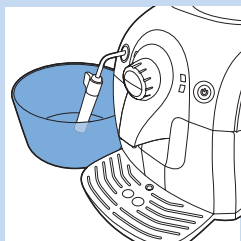
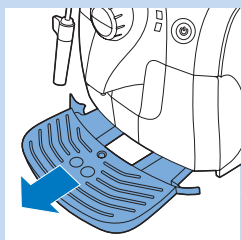
Du må slå av maskinen for å starte avkalkingssyklusen.

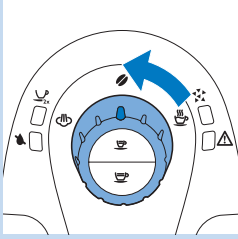
- 2 Tøm dryppebrettet, og sett det tilbake på plass. Fjern den klassiske melkeskumeren (hvis dette finnes).
- 3 Tøm vannbeholderen, og fjern Intenza+-vannfilteret (hvis dette finnes). Hell hele flasken med avkalkingsløsning i vannbeholderen.
- 4 Fyll vann i vannbeholderen opp til MAX-nivået for å blande ut avkalkingsløsningen.
- 5 Kontroller at kontrollbryteren står på kaffebønneikonet.
- 6 Plasser en bolle under tuten for varmt vann / varm damp.

#### Avkalkningssyklus

- 1 Trykk på knappen for espresso og vanlig kaffe samtidig i ca. 5 sekunder.
  - ▶ Avkalkingslampen blinker sakte oransje gjennom hele avkalkingssyklusen.

- 2 Vri kontrollbryteren til ikonet for varmt vann, og varm opp vannet. La varmt vann renne ut av tuten for varmt vann / varm damp i 10 sekunder.





**3** Vri kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet. Vent ca. ett minutt for å la avkalkingsløsningen virke.

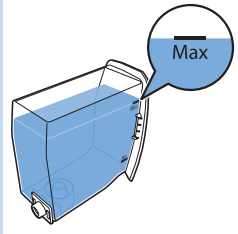
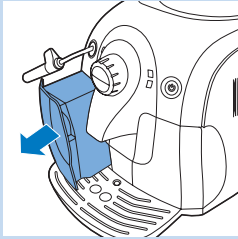
**4** Trykk på espressoknappen for å lage en kopp espresso. Vent ca. ett minutt for å la avkalkingsløsningen virke.

*Merk: Under avkalkingsprosessen er det ikke mulig å kverne kaffe. Hvis du trykker på espressoknappen, kommer det kun vann ut av maskinen.*

**5** Gjenta trinn 2 til 4 til lampen for tom vannbeholder lyser kontinuerlig.

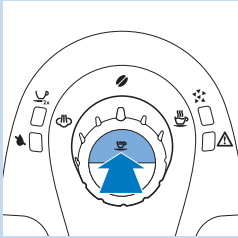
### Skyllesyklus

**1** Fjern vannbeholderen fra maskinen, og skyll den.

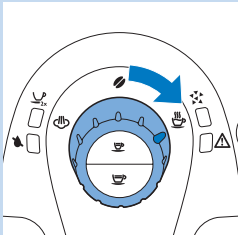


**2** Fyll vanntanken med friskt vann opp til MAX-nivået, og skyv den tilbake på plass i maskinen.

**3** Tøm bollen, og sett den tilbake på dryppebrettet under tuten for varmt vann / varm damp.



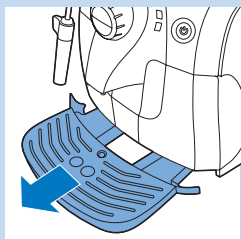
**4** Trykk på espressoknappen, og lag en kopp espresso. Gjør dette to ganger.



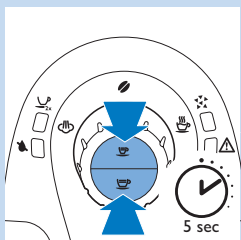
**5** Vri kontrollbryteren mot ikonet for varmt vann.

**6** La varmt vann renne ut av tuten for varmt vann / varm damp til lampen for tom vannbeholder lyser kontinuerlig.

*Merk: Hvis du vil stoppe vannet fra å renne, vrir du kontrollbryteren tilbake til kaffebønneikonet. Hvis du vil få vannet til å renne igjen, vrir du den tilbake til ikonet for varmt vann.*



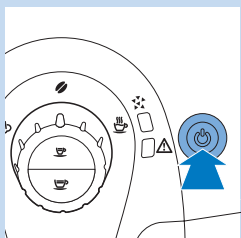
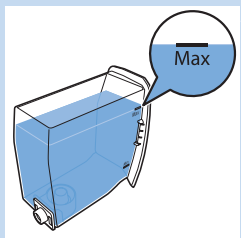
- 7 Fjern dryppebrettet, skyll det, og sett det tilbake på plass.
- 8 Fest den klassiske melkeskummen.
- 9 Fjern vannbeholderen, og skyll den.
- 10 Installer Intenza+-vannfilteret på nytt (hvis dette finnes).
- 11 Fyll vanntanken med friskt vann opp til MAX-nivået, og skyv den tilbake på plass i maskinen.
- 12 Trykk på av/på-knappen for å slå av maskinen.
  - ▶ Når du slår på maskinen igjen, er den klar til bruk.



### Får ikke gjennomført avkalkingsprosedyren

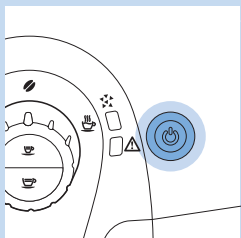
Hvis avkalkingsprosedyren stopper opp, kan du trykke på av/på-knappen. Dette lar deg fullføre avkalkingen. Følg trinnene nedenfor for å være sikker på at maskinen er klar til å lage kaffe igjen.

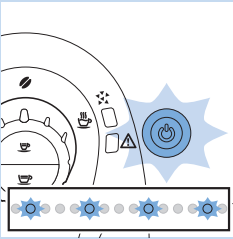
- 1 Trykk på knappen for espresso og vanlig kaffe samtidig i ca. 5 sekunder.
- 2 Fjern dryppebrettet, skyll det, og sett det tilbake på plass.
- 3 Fjern vannbeholderen, og skyll den.
- 4 Fyll vanntanken med friskt vann opp til MAX-nivået, og skyv den tilbake på plass i maskinen.
- 5 Trykk på espressoknappen, og lag en kopp espresso. Gjør dette to ganger.
- 6 Vri kontrollbryteren til ikonet for varmt vann. La varmt vann renne ut av tuten for varmt vann / varm damp til lampen for tom vannbeholder lyser kontinuerlig.
- 7 Fjern dryppebrettet, skyll det, og sett det tilbake på plass.
- 8 Fest den klassiske melkeskummen.
- 9 Fjern vannbeholderen, og skyll den.
- 10 Installer Intenza+-vannfilteret på nytt (hvis dette finnes).
- 11 Fyll vanntanken med friskt vann opp til MAX-nivået, og skyv den tilbake på plass i maskinen.
- 12 Trykk på av/på-knappen for å slå av maskinen.
  - ▶ Når du slår på maskinen igjen, er den klar til bruk.



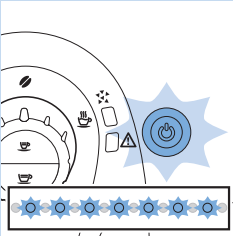
### Betydning av lyssignaler

- Når av/på-knappen lyser kontinuerlig, er maskinen klar til bruk.

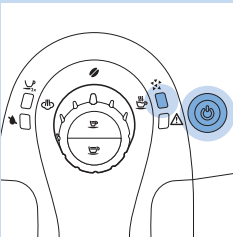




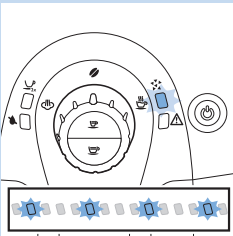
- Når av/på-knappen blinker sakte, varmes maskinen opp eller utfører en prosedyre.



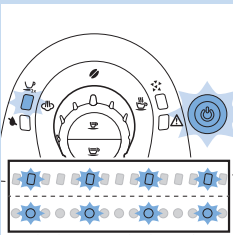
- Når av/på-knappen blinker raskt, er maskinen overopphetet. Lag en kopp med varmt vann for å avkjøle maskinen.



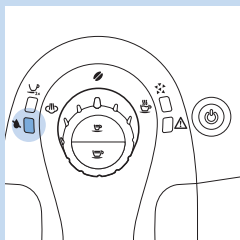
- Når avkalkingslampen og av/på-knappen lyser kontinuerlig, må du avkalke maskinen. Følg instruksjonene i avsnittet Avkalke maskinen.



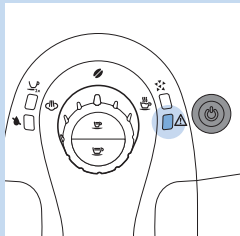
- Når avkalkingslampen blinker sakte, er maskinen i gang med avkalkingen.



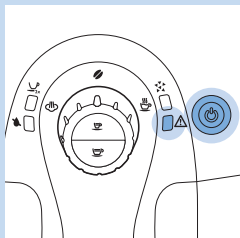
- Når lampen for to kopper og av/på-knappen blinker sakte, programmerer maskinen mengden kaffe som skal lages. Følg instruksjonene i avsnittet Bruke maskinen under Justere kaffevolumet.
- Når lampen for to kopper lyser kontinuerlig og av/på-knappen blinker sakte, lager maskinen to kopper kaffe.



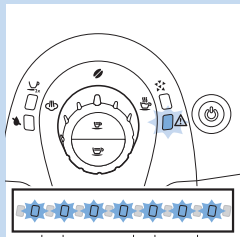
- Når lampen for tom vannbeholder lyser kontinuerlig, er vannnivået lavt. Fyll vannbeholderen med friskt vann opp til MAX-nivået.



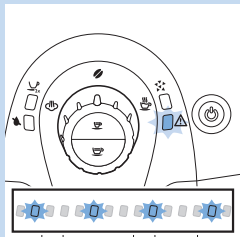
- Når varsellampen lyser kontinuerlig og av/på-knappen ikke lyser, er kaffegrutbeholderen full. Tøm kaffegrutbeholderen mens maskinen er på. Kontroller at varsellampen blinker før du setter kaffegrutbeholderen tilbake på plass.



- Når varsellampen og av/på-knappen lyser kontinuerlig, er beholderen for kaffebønner tom. Fyll beholderen for kaffebønner.

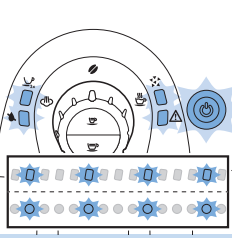


- Når varsellampen blinker raskt, er det tomt for vann i den innvendige kretsen. Vri kontrollbryteren til ikonet for varmt vann, og la vannet komme ut av maskinen til det renner kontinuerlig. Se avsnittet Før bruk og Varme opp maskinen. Følg trinn 3 og 4.



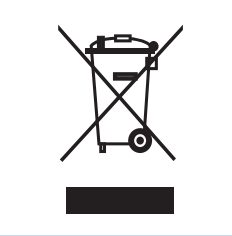
- Når varsellampen blinker sakte, er det et tegn på at bryggeenheten ikke er riktig plassert, at kaffegrutbeholderen ikke er i maskinen, at vedlikeholdsdøren er åpen, eller at kontrollbryteren ikke er i riktig posisjon. Kontroller at bryggeenheten og kaffegrutbeholderen er satt inn på riktig måte, at vedlikeholdsdøren er lukket, og at kontrollbryteren er i riktig posisjon. Hvis du ikke kan ta ut bryggeenheten eller sette den på plass igjen, slår du maskinen av og på igjen.





- Når lysene blinker sakte samtidig, er det noe galt med maskinen. Slå av maskinen i 30 sekunder, og slå den deretter på igjen. Prøv dette to eller tre ganger. Hvis maskinen ikke tilbakestilles, tar du kontakt med Philips forbrukerstøtte i landet der du bor.

## Resirkulering



- Dette symbolet på et produkt betyr at produktet omfattes av EU-direktiv 2012/19/EU. Gjør deg kjent med lokale innsamlingsordninger for elektriske og elektroniske produkter. Følg lokale bestemmelser, og kast aldri produktet med vanlig husholdningsavfall. Riktig deponering av gamle produkter bidrar til å forhindre negative konsekvenser for helse og miljø.

## Garanti og støtte

Hvis du trenger kundestøtte eller informasjon, kan du gå til [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) eller lese i garantiheftet.

Hvis du vil kjøpe reservedeler, kan du gå til [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service) eller besøk en Philips-forhandler; Du kan også ta kontakt med Philips forbrukerstøtte i landet der du bor.

### Bestille vedlikeholdsprodukter

- Intenza+-vannfilter (CA6702)
- Smøremiddel (HD5061)
- Avkalkingsløsning (CA6700)
- Vedlikeholdssett (CA6706)

## Feilsøking

Dette avsnittet gir en oppsummering av de vanligste problemene som kan oppstå med maskinen. Hvis du ikke kan løse problemet ved hjelp av informasjonen nedenfor, kan du gå til [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) for å se en liste over vanlige spørsmål, eller du kan kontakte Philips forbrukerstøtte i landet der du bor.

Problem	Løsning
Maskinen virker ikke.	Kontroller at den lille kontakten er satt i stikkontakten. Koble til, og slå på maskinen.
	Kontroller at spenningen som er angitt på maskinen, stemmer overens med nettspenningen.
Avkalkingsprosedyren stopper opp.	Trykk på av/på-knappen. Du kan starte avkalkingen på nytt eller følge instruksjonene i avsnittet Avkalke maskinen og Får ikke gjennomført avkalkingsprosedyren.
Kaffen er ikke varm nok.	Varm opp koppene på forhånd ved å skylle dem i varmt vann. Bruk tynne kopper.
Kaffetemperaturen faller over tid.	Avkalk maskinen.
Det kommer ikke varmt vann eller varm damp ut av tuten for varmt vann / varm damp.	Undersøk om hullet til tuten er tett. Hvis det er tett, må du rengjøre hullet.
	Den klassiske melkeskummeren kan være skitten. Du må rengjøre den.
Espressoen er ikke kremet nok.	Bruk en annen sort kaffebønner, eller juster den keramiske kaffekvernen (se avsnittet Bruke maskinen og Justere kverningsgraden).
Maskinen varmes ikke opp rask nok, og det kommer lite kaffe ut.	Avkalk maskinen (se avsnittet Avkalke maskinen).
Får ikke tatt ut bryggeenheten.	Fjern kaffegrutbeholderen før du åpner vedlikeholdsdøren. Hvis du fremdeles kan ikke fjerne bryggeenheten, følger du de neste trinnene. Sett kaffegrutbeholderen inn på nytt, lukk vedlikeholdsdøren, og slå på maskinen. Maskinen gjør seg klar til bruk. Slå av maskinen, og forsøk å ta ut bryggeenheten.
Får ikke satt bryggeenheten på plass igjen.	Kontroller at hendelen er i kontakt med sokkelen på bryggeenheten. Kontroller også at kroken på bryggeenheten er i riktig posisjon. Se delen Rengjøring og vedlikehold og Rengjøre bryggeenheten.
	Hvis du fortsatt ikke får satt inn bryggeenheten, setter du inn kaffegrutbeholderen og venter med bryggeenheten. Lukk vedlikeholdsdøren, og slå på maskinen. Maskinen gjør seg klar til bruk. Slå av maskinen, og forsøk å sette bryggeenheten på plass.
Maskinen kverner kaffebønnene, men det kommer ikke noe kaffe.	Rengjør kaffetrakten, og velg en grovere innstilling for kvernen. Rengjør bryggeenheten (se avsnittet Rengjøring og vedlikehold og Rengjøre bryggeenheten).
	Fyll vannbeholderen med vann.
	Rengjøre kaffetuten.
Kaffen er for svak.	Velg en finere innstilling for den keramiske kaffekvernen (se avsnittet Bruke maskinen og Justere kverningsgraden).
	Lag noen kopper kaffe for å la maskinen tilpasse seg de nye kverneinnstillingene.

Problem	Løsning
	Bruk en annen sort kaffebønner.
Det kommer vann i dryppebrettet.	Dette er normalt. For å lage perfekt kaffe bruker maskinen vann til å skylle den innvendige kretsen og bryggeenheten. Noen av vannet renner gjennom det innvendige systemet og ned på dryppebrettet. Tøm dryppebrettet regelmessig.
Det virker som maskinen lekker.	Dryppebrettet er for fullt under trakting eller avkalking.
	Undersøk om vannbeholderen lekker.
	Bryggeenheten eller avløpene bak eller under bryggeenheten kan være tette. Skyll bryggeenheten med lunkent vann, og rengjør det øvre filteret forsiktig. Rengjør også på innsiden av maskinen med en myk, fuktig klut.
Det fylles for lite kaffe i koppen.	Det kan være luft i den innvendige kretsen. Skyll den innvendige kretsen i maskinen ved å vri kontrollbryteren til ikonet for varmt vann, og la det renne litt varmt vann ut av maskinen.
	Rengjør bryggeenheten (se Rengjøring og vedlikehold og Rengjøre bryggeenheten).

### Tekniske spesifikasjoner

Funksjon	Verdi/plassering
Nominell spenning	På innsiden av vedlikeholdsdøren
Strømforsyning	På innsiden av vedlikeholdsdøren
Størrelse (b x h x d)	295 mm x 325 mm x 420 mm
Vekt	6,9 kg
Materialer	Plast
Ledningslengde	0,8 m–1,2 m
Kapasitet for vanntank	1000 ml
Koppstørrelser	Opptil 95 mm
Kapasiteten til beholderen for kaffebønner	170g
Kapasiteten til kaffegrutbeholderen	8 kaker
Pumpetrykk	15 bar
Koker	Rustfritt stål
Sikkerhetsdeler	Termisk sikring

## Innehållsförteckning

Introduktion	52
Allmän beskrivning	53
Viktigt	53
Fara	53
Varning	53
Försiktighet	54
Elektromagnetiska fält (EMF)	54
Före första användningen	54
Installera bryggaren	54
Förberedelser inför användning	55
Fylla vattenbehållaren	55
Fylla på behållaren för kaffebönor	56
Värma upp bryggaren	56
Manuell sköljningscykel	57
Sätta i Intenza+-vattenfiltret	58
Använda bryggaren	59
Brygga en eller två koppar med espresso eller vanligt kaffe	59
Skumma mjölk	60
Varmt vatten	61
Ställa in bryggaren	62
Ställa in malningsgraden	62
Ställa in mängden kaffe	62
Rengöring och underhåll	63
Rengöra varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren	63
Rengöra bryggenheten	63
Smörjning	66
Avkalka bryggaren	67
Avkalkningsprocess	67
Förberedelser	67
Avkalkningscykel	67
Sköljning	68
Om du inte kan avsluta avkalkningsprocessen	69
Lampsignalernas innebörd	70
Återvinning	72
Garanti och support	72
Beställa underhållsprodukter	72
Felsökning	73
Tekniska specifikationer	75

## Introduktion

Grattis till köpet av den här helautomatiska Philips Xsmall-espressobryggaren! För att dra maximal nytta av den support som Philips erbjuder kan du registrera din produkt på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome). Den här användarhandboken gäller HD8651. Bryggaren är lämplig för tillredning av espresso med hela kaffebönor. Den kan också avge ånga och varmt vatten. I den här handboken hittar du all information du behöver för att installera, använda och underhålla din bryggare.

## Allmän beskrivning (Bild 1)

- 1 Kontrollpanel
- 2 Ångikon
- 3 Inställningsvred
- 4 Kaffebönikon
- 5 Espressoknapp
- 6 Knapp för vanligt kaffe
- 7 Varmvattenikon
- 8 Avkalkningslampa
- 9 Varningslampa
- 10 2-koppslampa
- 11 Lampa för tom vattenbehållare
- 12 På/av-knapp med lampa
- 13 Varmvatten-/ångpip
- 14 Skyddshandtag
- 15 Klassisk mjölkskummare (endast vissa modeller)
- 16 Vattenbehållare
- 17 Kaffepip
- 18 Lock till droppbricka
- 19 Indikator för full droppbricka
- 20 Droppbricka
- 21 Behållare för malet kaffe
- 22 Bryggenhet
- 23 Underhållslucka
- 24 Vred för inställning av malningsgrad
- 25 Keramisk kaffekvarnen
- 26 Behållare för kaffebönor
- 27 Verktyg för inställning av malningsgrad
- 28 Lock till behållare för kaffebönor

## Viktigt

Läs och följ säkerhetsföreskrifterna noga och använd endast bryggaren enligt anvisningarna i den här handboken för att undvika personskador eller andra skador till följd av felaktig användning av bryggaren. Behåll användarhandboken för framtida bruk.

### Fara

- Sänk aldrig ned bryggaren i vatten eller någon annan vätska.
- Rikta aldrig ångpipen mot kroppen eftersom det kan orsaka brännskador.
- Stoppa aldrig in kroppsdelar eller föremål i kaffekvarnen.

### Varning

- Kontrollera att den nätspänning som anges på bryggaren motsvarar den lokala nätspänningen innan du ansluter bryggaren.
- Anslut bryggaren till ett jordat vägguttag.
- Den här bryggaren kan användas av barn från 8 års ålder; personer med nedsatt fysisk, sensorisk och psykisk förmåga, och av personer som inte har kunskap om bryggaren om det sker under tillsyn eller om de har informerats om hur bryggaren kan användas på ett säkert sätt och de risker användningen medför. Rengöring och användarunderhåll får utföras av barn om de är äldre än 8 år och under tillsyn av vuxen. Håll bryggaren och dess sladd utom räckhåll för barn under 8 år.

- Barn ska inte leka med bryggaren.
- Bryggaren är utvecklad för att mala kaffeböner och brygga kaffe. Använd den på rätt sätt och med varsamhet så att du inte bränner dig på hett vatten eller ånga.
- Håll inte vätska på kontakten till nätsladden.
- Använd inte bryggaren om stickkontakten, nätsladden eller själva bryggaren är skadad.
- Om nätsladden är skadad måste den alltid bytas ut av Philips, något av Philips auktoriserade serviceombud eller liknande behöriga personer för att undvika olyckor.

### Försiktighet

- Lämna alltid in apparaten till ett av Philips auktoriserade serviceombud för undersökning eller reparation. Försök inte reparera apparaten själv. Om du gör det upphör garantin att gälla.
- Bryggaren ska alltid stå på en plan och stabil yta. Håll den upprätt, även under transport.
- Ställ inte bryggaren på en värmeplatta eller direkt bredvid en ugn, värmare eller liknande värmekälla.
- Dra ur bryggarens sladd om det uppstår problem under malningen eller brygningen och innan du rengör bryggaren.
- Låt bryggaren svalna innan du sätter i eller ta bort några delar. Värmeelementets yta förblir varm efter användning.
- Kalka av bryggaren regelbundet.
- Om du inte rengör och kalkar av bryggaren finns det en risk att bryggaren slutar fungera och att garantin slutar gälla.
- Fyll aldrig vattenbehållaren med varmt, hett eller kolsyrat vatten eftersom det kan orsaka skador på vattenbehållaren och bryggaren.
- Använd inte starka rengöringsmedel, lösningsmedel eller kemikalier när du rengör bryggaren.
- Förvara inte bryggaren i temperaturer under 0 °C. Kvarvarande vatten i uppvärmningssystemet kan frysa till is och orsaka skador.
- Den här bryggaren är endast avsedd för normalt hushållsbruk. Den är inte avsedd för användning i miljöer som personalkök i verkstäder, på kontor eller i andra arbetsmiljöer.

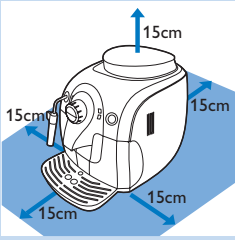
### Elektromagnetiska fält (EMF)

Den här bryggaren uppfyller alla tillämpliga standarder och regler gällande exponering av elektromagnetiska fält.

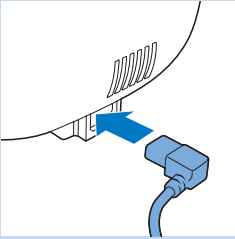
## Före första användningen

### Installera bryggaren

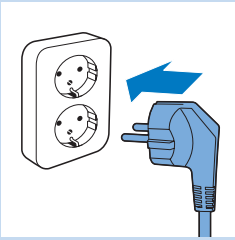
- 1** Avlägsna allt förpackningsmaterial från bryggaren.
- 2** Ställ bryggaren på ett bord eller en arbetsbänk. Ställ den inte i närheten av kranen, vasken eller någon värmekälla.



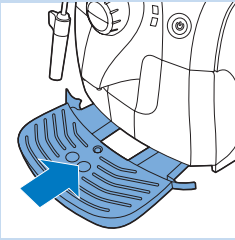
- 3** Lämna minst 15 cm fritt utrymme ovanför, bakom och på båda sidor av bryggaren.



- 4** Sätt in den lilla kontakten i uttaget på bryggarens baksida.



- 5** Sätt stickkontakten i vägguttaget.

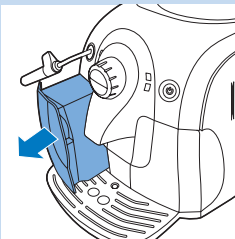


- 6** Ta bort den skyddande etiketten från droppbrickan och sätt droppbrickan i spåren på framsidan av bryggaren.

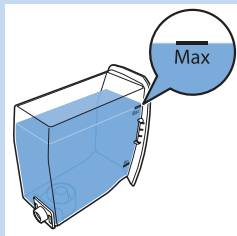
*Obs! Se till att droppbrickan är ordentligt på plats.*

## Förberedelser inför användning

### Fylla vattenbehållaren



- 1** Ta bort vattenbehållaren från bryggaren.  
**2** Skölj vattenbehållaren under kranen.

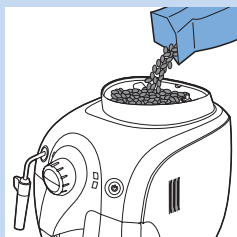


- 3** Fyll vattenbehållaren med kranvatten upp till MAX-markeringen.

Fyll aldrig vattenbehållaren med varmt, hett eller kolsyrat vatten eftersom det kan orsaka skador på vattenbehållaren och bryggaren.

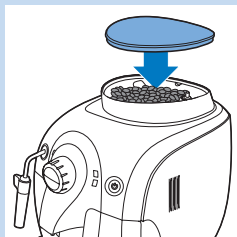
- 4** Sätt tillbaka vattenbehållaren i bryggaren.

### Fylla på behållaren för kaffeböner



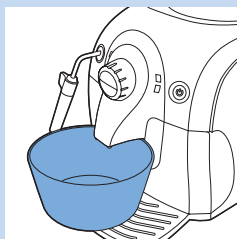
- 1** Fyll behållaren för kaffeböner med espressokaffeböner.

Använd endast espressokaffeböner. Använd aldrig malet kaffe, orostade kaffeböner eller karamelliserade kaffeböner eftersom det kan orsaka skador på bryggaren.



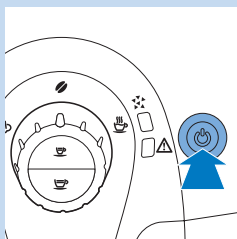
- 2** Sätt på locket på behållaren för kaffeböner.

### Värma upp bryggaren



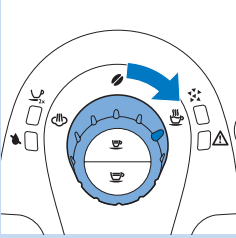
Under den inledande uppvärmningsprocessen flödar rent vatten genom den inre kretsen för uppvärmning av bryggaren. Det tar några sekunder.

- 1** Ställ en skål under varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren och kaffepipen. Se till att inställningsvredet pekar mot kaffebönikonen.

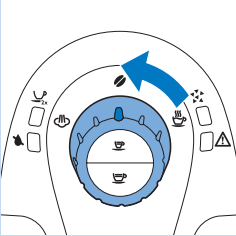


- 2** Tryck på på/av-knappen.





- 3** När varningslampan blinkar snabbt vrider du inställningsvredet till varmvattenikonen och väntar några sekunder.
- ▮ Varningslampan släcks och det kommer ut en liten mängd vatten ur varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren.



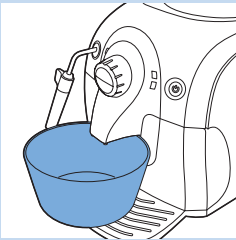
- 4** Efter några sekunder när det slutar komma ut varmvatten ur varmvatten-/ångpipen och varningslampan blinkar långsamt vrider du tillbaka inställningsvredet tillbaka till kaffebönikonen.
- ▮ Bryggaren värms upp och på/av-knappen blinkar långsamt.
  - ▮ När bryggaren har värmts upp utför den en automatisk sköljningscykel för att rengöra den inre kretsen med rent vatten. Vattnet rinner ut ur kaffepipen.
  - ▮ När på/av-knappen lyser med ett fast sken är bryggaren redo för den manuella sköljningscykeln.

*Obs! Du kan stoppa den automatiska sköljningscykeln genom att trycka på espressoknappen eller på knappen för vanligt kaffe.*

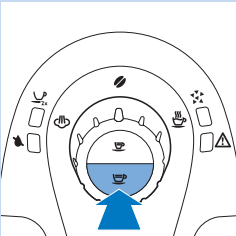
*Obs! Den automatiska sköljningscykeln utförs också 15 minuter efter att apparaten växlar till standbyläge eller stängs av.*

### Manuell sköljningscykel

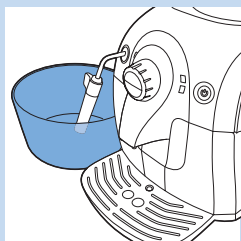
Under den manuella sköljningscykeln brygger bryggaren en kopp kaffe för att förbereda den inre kretsen för användning.



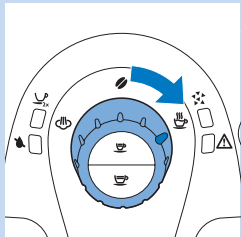
- 1** Ställ en skål under kaffepipen.
- 2** Se till att på/av-knappen lyser med ett fast sken.



- 3** Tryck på knappen för vanligt kaffe.
  - ▮ Bryggaren börjar brygga en kopp kaffe för att förbereda den inre kretsen för användning. Det här kaffet är inte drickbart.
- 4** Töm skålen när bryggningscykeln är klar.



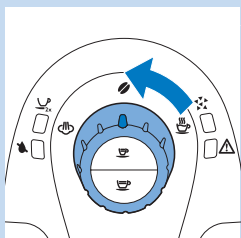
- 5** Ställ en skål under varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren.



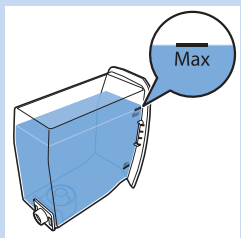
- 6** Vrid inställningsvredet till varmvattenikonen.

- 7** Låt vattnet rinna ut tills vattenbehållaren är tom.

- Lampan för tom vattenbehållare lyser med ett fast sken.



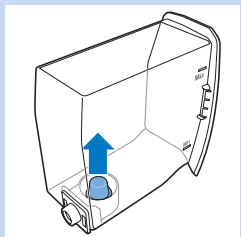
- 8** Vrid inställningsvredet till kaffebönikonen.



- 9** Fyll vattenbehållaren med rent vatten upp till MAX-markeringen.  
► Bryggaren är redo att användas.

*Obs! De första kopparna kaffe kan vara något vattniga. Det är normalt. Bryggaren behöver slutföra några bryggningscykler för optimering av sina inställningar.*

### Sätta i Intenza+-vattenfiltret



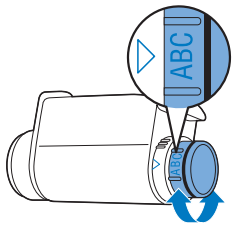
Vi rekommenderar att du sätter i Intenza+-vattenfiltret eftersom det förhindrar kalkavlagringar i bryggaren. Intenza+-vattenfiltret kan köpas separat. Mer information finns i avsnittet "Beställa underhållsprodukter" i kapitlet "Garanti och support".

- 1** Ta bort det lilla vita filtret från vattenbehållaren och förvara det på en torr plats.

*Obs! Behåll det lilla vita filtret för framtida bruk. Du kommer att behöva det för avkalkningsprocessen.*



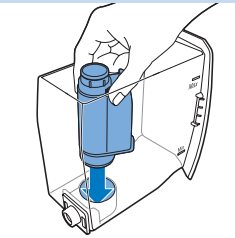
- 2** Ta ut filtret ur förpackningen och lägg det i kallt vatten som täcker det helt med öppningen riktad uppåt. Tryck på sidorna av filtret försiktigt för att trycka ut luftbubblorna.



- 3** Vrid filtrets vred till den inställning som motsvarar vattenhårdeheten där du bor.

- A Mjukt vatten
- B Hårt vatten (standard)
- C Mycket hårt vatten

*Obs! Du kan testa vattnets hårdhetsgrad med testremsor.*



- 4** Sätt i filtret i den tomma vattenbehållaren. Tryck ned det tills det inte går längre.

- 5** Fyll vattenbehållaren med rent vatten upp till MAX-markeringen. Sätt tillbaka vattenbehållaren på bryggaren.

- 6** Låt bryggaren brygga varmt vatten tills vattenbehållaren är tom (se avsnittet "Varmt vatten" i kapitlet "Använda bryggaren").

- 7** Fyll vattenbehållaren igen med rent vatten upp till MAX-markeringen. Sätt tillbaka vattenbehållaren på bryggaren.

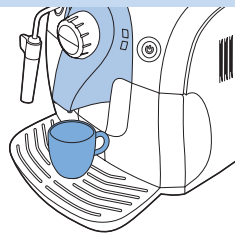
- ▶ På/av-knappen lyser med ett fast sken.

Bryggaren är redo att användas.

## Använda bryggaren

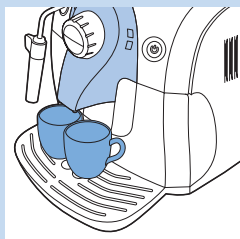
För en perfekt espresso sköljer bryggaren regelbundet den inre kretsen med vatten. Den här automatiska sköljningscykeln sker 15 minuter efter att bryggaren växlar till standbyläget eller stängs av. Under den automatiska sköljningscykeln rinner en viss mängd vatten ut genom den inre kretsen direkt ned i droppbrickan. Töm droppbrickan regelbundet.

## Brygga en eller två koppar med espresso eller vanligt kaffe



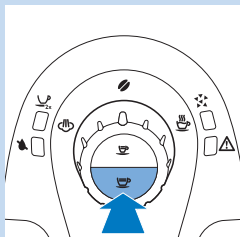
- 1** Se till att på/av-knappen lyser med ett fast grönt sken och att inställningsvredet pekar mot kaffebönikonen.

- 2** Ställ en eller två koppar på droppbrickans lock.

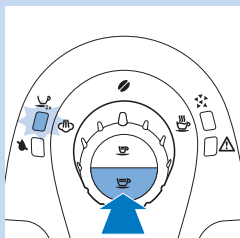


- 3** Tryck på espressoknappen eller på knappen för vanligt kaffe.

*Obs! Du kan avbryta bryggningen när som helst. Det gör du genom att trycka på samma knapp (för espresso eller vanligt kaffe) som du tryckte på när du började brygga kaffe.*



- Tryck på espressoknappen eller på knappen för vanligt kaffe en gång för att brygga en kopp kaffe.
- ▶ Bryggaren malar rätt mängd kaffeböner för en kopp och brygger sedan en kopp kaffe.



- Tryck på espressoknappen eller på knappen för vanligt kaffe två gånger för att brygga två koppar kaffe.
- ▶ 2-koppslampan tänds. Bryggaren malar rätt mängd kaffeböner för en kopp och fyller sedan både kopparna till hälften. Sedan malar bryggaren kaffeböner för en kopp till och fyller båda kopparna helt.

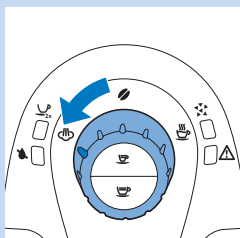
- 4** Stäng av bryggaren genom att trycka på på/av-knappen.

- ▶ Om du bara bryggde en kopp kaffe sköljer bryggaren den inre kretsen en kort stund innan den stängs av.

*Obs! När bryggaren är kvar i standbyläge stängs den av automatiskt efter 30 minuter.*

## Skumma mjölk

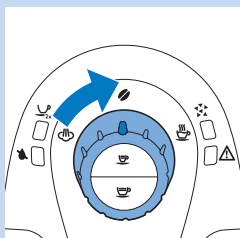
Om du vill skumma mjölk kan det finnas en liten mängd vatten kvar i den inre kretsen när du har slagit på bryggaren efter bryggt en kopp kaffe. Du måste först låta vattnet rinna ut ur bryggaren.



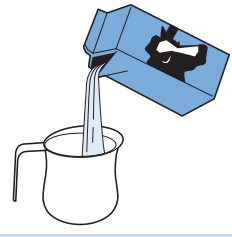
- 1** Ställ en stor kopp under varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren.

- 2** Vrid inställningsvredet till ångikonen.

- ▶ På/av-knappen blinkar medan vattnet värms upp.
- ▶ Det varma vattnet kommer ut ur varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren.

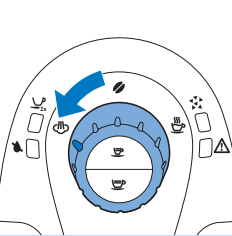


- 3** När bara ånga kommer ut ur varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren vrider du tillbaka inställningsvredet till kaffebönikonen.



- 4** Fyll en kanna till en 1/3 med kall mjölk.

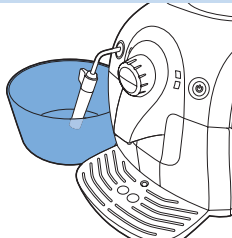
*Obs! Använd kall mjölk (med en temperatur på cirka 5 °C) med en proteinhalt på minst 3 % för att säkerställa optimalt mjölkskum. Du kan använda standardmjölk eller mellanmjölk, beroende på dina önskemål.*



- 5** Sänk ned varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren i mjölken och vrid inställningsvredet till ångikonen. Skumma mjölken genom att försiktigt snurra på kannan och föra den upp och ned.

- 6** När mjölkskummet fått önskad konsistens vrider du tillbaka inställningsvredet till kaffebönikonen.

När du har skummat mjölk måste bryggaren svalna innan du kan brygga kaffe. Följ stegen nedan.



- 1** Tryck på espressoknappen eller på knappen för vanligt kaffe.

► På/av-knappen blinkar snabbt för att visa att bryggaren är överhettad och att det inte går att brygga kaffe.

- 2** Ställ en skål under varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren och vrid inställningsvredet till varmvattenikonen.

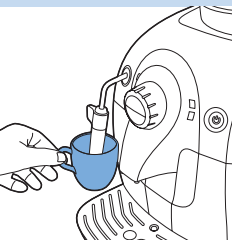
- 3** Det varma vattnet kommer ut ur varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren.

- 4** Vänta tills vattnet slutar rinna och tills på/av-knappen lyser med ett fast sken.

- 5** Vrid inställningsvredet till kaffebönikonen.

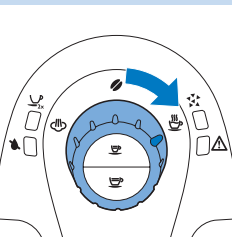
► Bryggaren kan nu brygga kaffe.

### Varmt vatten



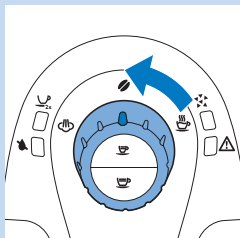
- 1** Se till att på/av-knappen lyser med ett fast sken. Om på/av-knappen blinkar långsamt håller bryggaren fortfarande på att värmas upp.

- 2** Ställ en kopp under varmvatten-/ångpipen eller under den klassiska mjölkskummaren.



- 3** Vrid inställningsvredet till varmvattenikonen.

► Det kommer vatten från varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren.



- 4 Vrid inställningsvredet tillbaka till kaffebönikonen när koppen innehåller önskad mängd varmt vatten.

### Ställa in bryggaren

Du kan ställa in malningsgraden och mängden kaffe för att få kaffe som är helt anpassad efter dina önskemål.

### Ställa in malningsgraden

Du kan ställa in bryggarens malningsgrad. Vid varje vald malningsgrad garanterar den keramiska kaffekvarnen en perfekt jämn malning för varje kopp kaffe du brygger. Det bevarar kaffearomen fullständigt och levererar den perfekta smaken i varje kopp.



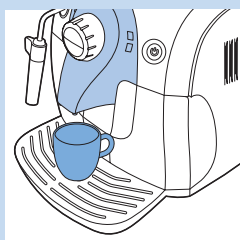
- 1 Tryck på vredet för inställning av malningsgrad ordentligt (1) och vrid det ett steg i taget (2). Det finns fem olika malningsgradinställningar att välja mellan. Ju mindre punkt desto starkare kaffe. Skillnaden märks först när du har bryggt två eller tre koppar kaffe med den nya inställningen.

Vrid inte vredet för inställning av malningsgrad mer än ett steg i taget för att förhindra skador på kvarnen.

### Ställa in mängden kaffe

Du kan ställa in mängden kaffe efter smak och koppstorlek. Både knappen för vanligt kaffe och espressoknappen kan programmeras på det viset.

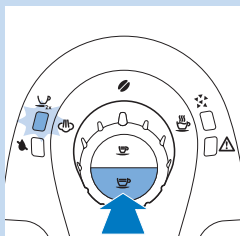
- 1 Ställ en kopp på droppbrickans lock.



- 2 Håll knappen för den kaffetyper du vill ställa in intryckt. Släpp knappen när bryggaren börjar mala kaffeböner.
  - 2-koppslampan och på/av-knappen blinkar långsamt.

- 3 Tryck på samma knapp igen när koppen fyllts på med önskad mängd kaffe.

Bryggaren sparar automatiskt den nya inställningen.



## Rengöring och underhåll

Regelbunden rengöring och avkalkning förlänger bryggarens livslängd samt ger ett kaffe med optimal kvalitet och smak.

Lägg inte ned bryggaren i vatten eller någon annan vätska.

Använd aldrig skursvampar, slipande rengöringsmedel eller starka vätskor när du rengör bryggaren.

Dra alltid ur nätsladden och låt bryggaren svalna innan du rengör den.

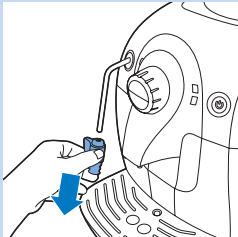
*Obs! Ingen av de löstagbara delarna kan diskas i diskmaskin. Skölj dem under kranen.*

### Rengöra varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren

Rengör varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren med en våt trasa efter varje användning. Rengör varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren noggrant en gång i veckan.

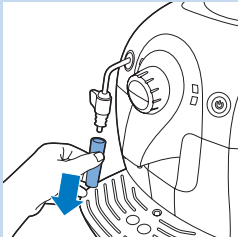
- 1 Ta bort skyddshandtaget från varmvatten-/ångpipen genom att dra det nedåt.

Varmvatten-/ångpipen eller den klassiska mjölkskummaren kan vara varma.



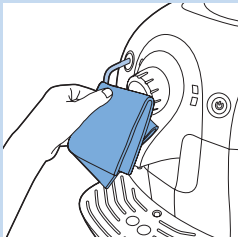
- Om din bryggare har en klassisk mjölkskummare tar du bort röret och dess övre del.

- 2 Skölj röret och den övre delen med rent vatten och torka dem med en torr trasa.



- 3 Rengör varmvatten-/ångpipen med en våt trasa för att ta bort mjölkrester.

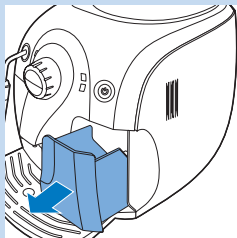
- 4 Sätt tillbaka skyddshandtaget och den klassiska mjölkskummaren (i förekommande fall) på varmvatten-/ångpipen. De är på rätt plats när du hör ett klickljud.



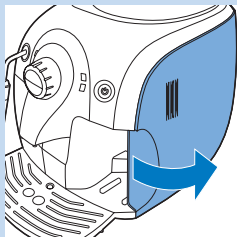
### Rengöra bryggenheten

Rengör inte bryggenheten i diskmaskin och rengör den inte med diskmedel eller rengöringsmedel.

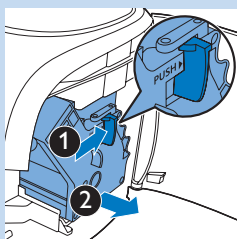
Rengör bryggenheten en gång i veckan.



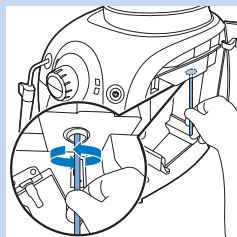
- 1 Stäng av bryggaren och dra ur nätsladden.
- 2 Ta bort behållaren för malet kaffe från bryggaren.



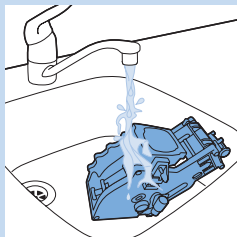
- 3 Öppna underhållsluckan.



- 4 Tryck på knappen PUSH (1) och dra i bryggenhetens handtag (2) för att dra ut den från bryggaren.



- 5 Rengör kaffets utloppskanal noggrant med ett skedskärf eller ett annat köksredskap med rund spets.

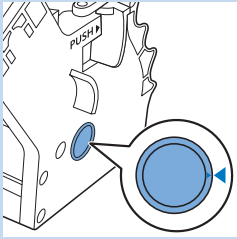


- 6 Skölj utsidan av bryggenheten i ljummet vatten.

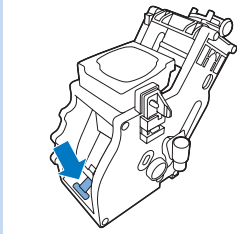
Rengör inte bryggenheten med diskmedel eller annat rengöringsmedel.

Torka inte bryggenheten med en trasa. Det kan leda till att fibrer ansamlas inuti bryggenheten. Efter sköljning skakar du bara av överflödigt vatten från bryggenheten eller låter den lufttorka.



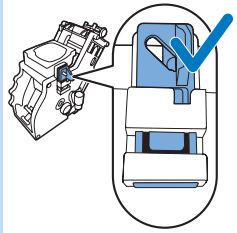


- 7** Innan du skjuter in bryggenheten i bryggaren ser du till att de två referenssymbolerna på sidan stämmer överens med varandra. Om de inte gör det utför du följande steg:

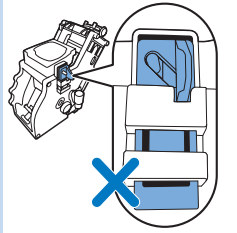


- Se till att spaken är i kontakt med bryggenhetens bas.

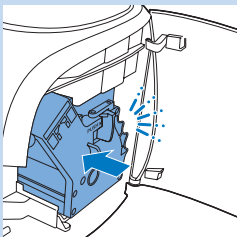
- 8** Se till att bryggenhetens låshake är i rätt läge.



- Passa in haken ordentligt genom att trycka den uppåt tills den är i sitt högsta läge.



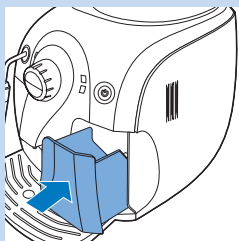
*Obs! Haken är inte i rätt läge om den fortfarande är i det lägsta läget.*



- 9** Skjut in bryggenheten i bryggaren längs spåren på sidorna tills den klickar på plats.

Tryck inte på knappen PUSH.

- 10** Stäng underhållsluckan.

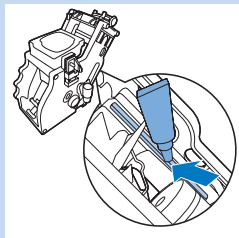
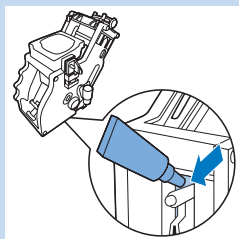


- 11 Skjut in behållaren för malet kaffe i bryggaren.

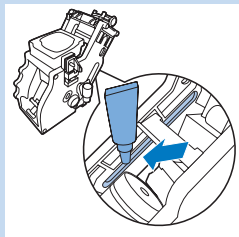
## Smörjning

För optimala prestanda smörjer du bryggenheten när du har bryggt 500 koppar kaffe eller en gång var tredje månad. Kontakta Philips Saeco för att köpa smörjmedel.

- 1 Stäng av bryggaren och dra ur nätsladden.
- 2 Ta bort bryggenheten från bryggaren genom att följa steg 2 till 4 i avsnittet "Rengöra bryggenheten".
- 3 Stryk smörjmedel runt axeln i botten av bryggenheten.



- 4 Stryk smörjmedel på båda sidor av den del som visas på bilden.



- 5 Sätt tillbaka bryggenheten och behållaren för malet kaffe i bryggaren genom att följa steg 7 till 11 i avsnittet "Rengöra bryggenheten".

## Avkalka bryggaren

Kalkavlagringar bildas inuti bryggaren när den används. Det är viktigt att du kalkar av bryggaren när den orangea lampan för avkalkning lyser med ett fast sken. Använd endast Philips Saecos särskilda avkalkningslösning för avkalkning av bryggaren. Philips Saecos avkalkningslösning är utvecklad för att säkerställa optimala prestanda vid bryggning. Du kan köpa Philips Saecos avkalkningslösning i onlinebutiken på [www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service).

*Obs! Användning av andra avkalkningsprodukter kan skada bryggaren och lämna rester i vattnet.*

Drick inte vattnet med avkalkningsblandningen som du häller i vattenbehållaren eller vatten som kommer ut ur bryggaren under avkalkningsprocessen.

### Avkalkningsprocess

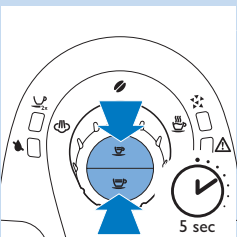
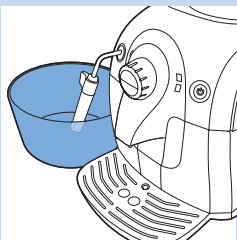
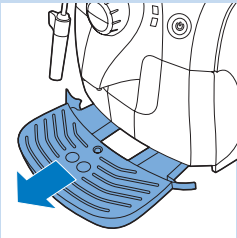
Avkalkningsprocessen tar 30 minuter och består av en avkalkningscykel och en sköljningscykel.

#### Förberedelser

- 1 Stäng av bryggaren.

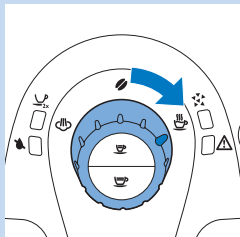
Om du inte stänger av bryggaren kan du inte påbörja avkalkningscykeln.

- 2 Töm droppbrickan och sätt tillbaka den. Ta bort den klassiska mjölkskummaran (i förekommande fall).
- 3 Töm vattenbehållaren och ta bort Intenza+-vattenfiltret (i förekommande fall). Häll hela flaskan med avkalkningslösning i vattenbehållaren.
- 4 Tillsätt vatten till avkalkningslösningen i vattenbehållaren upp till MAX-markeringen.
- 5 Kontrollera att inställningsvredet är inställt på kaffebönikonen.
- 6 Ställ en skål under varmvatten-/ångpipen.

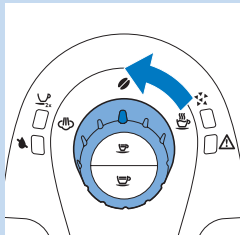


#### Avkalkningscykel

- 1 Tryck samtidigt på espressoknappen och knappen för vanligt kaffe i cirka 5 sekunder.
  - Den orangea lampan för avkalkning blinkar långsamt under hela avkalkningscykeln.



- 2** Vrid inställningsvredet till varmvattenikonen och brygg varmt vatten. Låt det varma vattnet rinna ut ur varmvatten-/ångpipen i 10 sekunder.

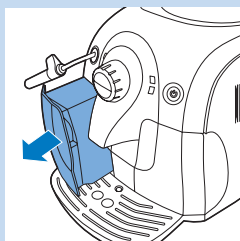


- 3** Vrid tillbaka inställningsvredet till kaffebönikonen. Vänta i ca en minut medan avkalkningslösningen verkar.
- 4** Tryck på espressoknappen för att brygga en kopp espresso. Vänta i ca en minut medan avkalkningslösningen verkar.

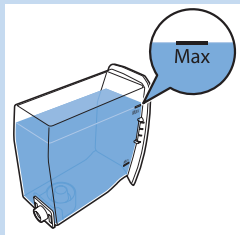
*Obs! Kaffemalningsfunktionen fungerar inte under avkalkningsprocessen. Om du trycker på espressoknappen rinner bara vatten ut från bryggaren.*

- 5** Upprepa steg 2 till 4 tills lampan för tom vattenbehållare lyser med ett fast sken.

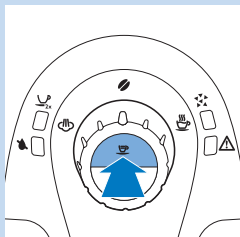
### Sköljning



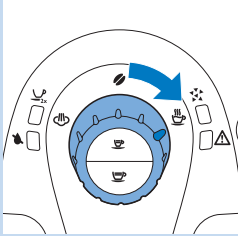
- 1** Ta bort vattenbehållaren från bryggaren och skölj den.



- 2** Fyll vattenbehållaren med rent kranvatten upp till MAX-markeringen. Sätt tillbaka vattenbehållaren på bryggaren.
- 3** Töm skålen och sätt tillbaka den på droppbrickan under varmvatten-/ångpipen.



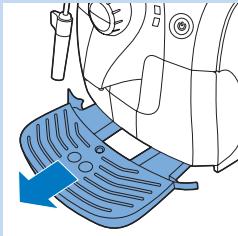
- 4** Tryck på espressoknappen och brygg en kopp espresso. Upprepa det två gånger.



**5** Vrid inställningsvredet till varmvattenikonen.

**6** Låt det varma vattnet rinna ut ur varmvatten-/ångpipen tills lampan för tom vattenbehållare lyser med ett fast sken.

*Obs! Om du vill avbryta vattenflödet vrider du inställningsvredet tillbaka till kaffebönikonen. Om du vill att vattnet ska börja rinna igen vrider du tillbaka inställningsvredet till varmvattenikonen.*



**7** Ta bort droppbrickan, skölj den och sätt tillbaka den.

**8** Sätt tillbaka den klassiska mjölkskummaren.

**9** Ta bort vattenbehållaren och skölj ur den.

**10** Sätt i Intenza+-vattenfiltret igen (i förekommande fall).

**11** Fyll vattenbehållaren med rent kranvatten upp till MAX-markeringen. Sätt tillbaka vattenbehållaren på bryggaren.

**12** Stäng av bryggaren genom att trycka på på/av-knappen.

▶ När du slår på bryggaren igen är den återigen klar för användning.

### Om du inte kan avsluta avkalkningsprocessen

Om bryggaren fastnar under avkalkningsprocessen kan du trycka på på/av-knappen. Det gör att du kan slutföra avkalkningsprocessen. Följ stegen nedan för att säkerställa att bryggaren är klar att återigen brygga kaffe.

**1** Tryck samtidigt på espressoknappen och knappen för vanligt kaffe i cirka 5 sekunder.

**2** Ta bort droppbrickan, skölj den och sätt tillbaka den.

**3** Ta bort vattenbehållaren och skölj ur den.

**4** Fyll vattenbehållaren med rent kranvatten upp till MAX-markeringen. Sätt tillbaka vattenbehållaren på bryggaren.

**5** Tryck på espressoknappen och brygg en kopp espresso. Upprepa det två gånger.

**6** Vrid tillbaka inställningsvredet till varmvattenikonen. Låt det varma vattnet rinna ut ur varmvatten-/ångpipen tills lampan för tom vattenbehållare lyser med ett fast sken.

**7** Ta bort droppbrickan, skölj den och sätt tillbaka den.

**8** Sätt tillbaka den klassiska mjölkskummaren.

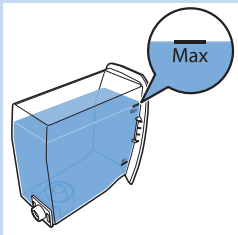
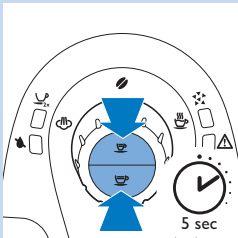
**9** Ta bort vattenbehållaren och skölj ur den.

**10** Sätt i Intenza+-vattenfiltret igen (i förekommande fall).

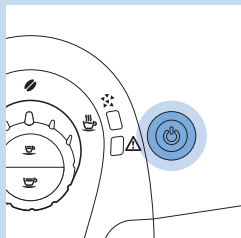
**11** Fyll vattenbehållaren med rent kranvatten upp till MAX-markeringen. Sätt tillbaka vattenbehållaren på bryggaren.

**12** Stäng av bryggaren genom att trycka på på/av-knappen.

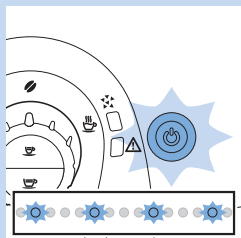
▶ När du slår på bryggaren igen är den återigen klar för användning.



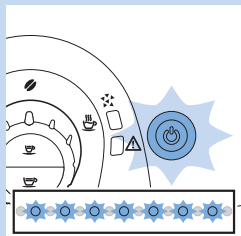
## Lampsignalernas innebörd



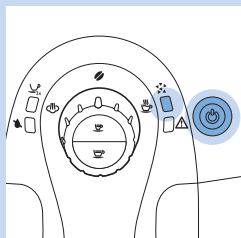
- På/av-knappen lyser med ett fast sken. Bryggaren är redo att användas.



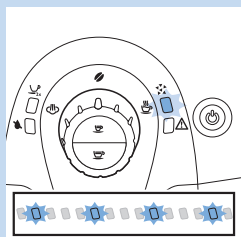
- På/av-knappen blinkar långsamt. Bryggaren värms upp eller utför en procedur.



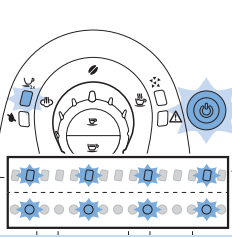
- På/av-knappen blinkar snabbt. Bryggaren är överhettad. Brygg en kopp varmt vatten för att kyla ned bryggaren.



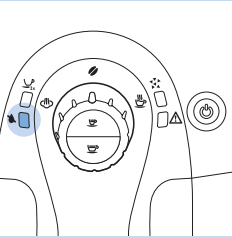
- Avkalkningslampan och på/av-knappen lyser med ett fast sken. Du behöver avkalka bryggaren. Följ instruktionerna i kapitlet "Avkalka bryggaren".



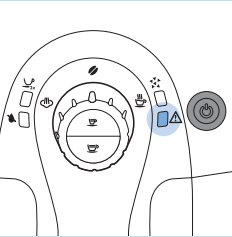
- Avkalkningslampan blinkar långsamt. Bryggaren avkalkas.



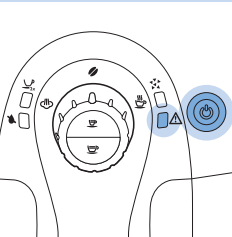
- 2-koppsslampan och på/av-knappen blinkar långsamt. Bryggaren ställer in mängden kaffe som ska bryggas. Följ instruktionerna i avsnittet "Ställa in mängden kaffe" i kapitlet "Använda bryggaren".
- 2-koppsslampan lyser med ett fast sken och på/av-knappen blinkar långsamt. Bryggaren brygger två koppar kaffe.



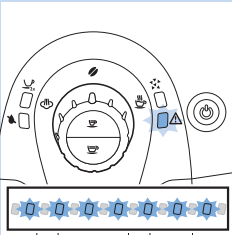
- Lampan för tom vattenbehållare lyser med ett fast sken. Vattennivån är låg. Fyll vattenbehållaren med rent vatten upp till MAX-markeringen.



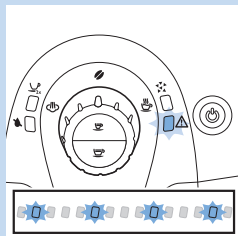
- Varningslampan lyser med ett fast sken och på/av-knappen släcks. Behållaren för malet kaffe är full. Töm behållaren för malet kaffe medan bryggaren är påslagen. Se till att varningslampan blinkar innan du sätter tillbaka behållaren för malet kaffe.



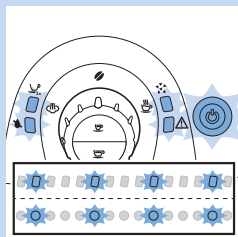
- Varningslampan och på/av-knappen lyser med ett fast sken. Behållaren för kaffebönor är tom. Fyll på behållaren för kaffebönor.



- Varningslampan blinkar snabbt. Det finns inget vatten i den inre kretsen. Vrid inställningsvredet till varmvattenikonen och låt det varma vattnet rinna ut ur bryggaren tills vattnet rinner i en strid ström. Följ steg 3 och 4 i avsnittet "Värma upp bryggaren" i kapitlet "Förberedelser inför användning".



- Varningslampan blinkar långsamt. Bryggenheten är inte isatt på rätt sätt, behållaren för malet kaffe är inte isatt, underhållsluckan är öppen eller så är inställningsvredet inte i rätt läge. Se till att bryggenheten och behållaren för malet kaffe är isatta på rätt sätt, att underhållsluckan är stängd samt att inställningsvredet är i rätt läge. Om du inte kan ta bort bryggenheten eller sätta in den igen stänger du av bryggaren och slår på den igen.



- Lamporna blinkar långsamt och samtidigt. Bryggaren är ur funktion. Stäng av bryggaren i 30 sekunder och slå sedan på den igen. Prova det här två eller tre gånger. Om bryggaren inte återställs kontaktar du Philips kundtjänst i ditt land.



- Den här symbolen innebär att produkten omfattas av EU-direktivet 2012/19/EU. Ta reda på var närmaste återvinningsstation för elektriska och elektroniska produkter finns. Följ de lokala bestämmelserna och släng aldrig produkten bland normalt hushållsavfall. Korrekt kassering av gamla produkter bidrar till att förhindra negativ påverkan på miljö och hälsa.

## Garanti och support

Om du behöver information eller support kan du gå till **[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)** eller läsa garantibroschyren. För att köpa reservdelar kan du gå till **[www.shop.philips.com/service](http://www.shop.philips.com/service)** eller en Philips-återförsäljare. Du kan även kontakta Philips kundtjänst i ditt land.

### Beställa underhållsprodukter

- Intenza+-vattenfilter (CA6702)
- Smörjmedel (HD5061)
- Avkalkningslösning (CA6700)
- Underhållssats (CA6706)



## Felsökning

I det här kapitlet sammanfattas de vanligaste problemen som kan uppstå med bryggaren. Om du inte kan lösa problemet med hjälp av informationen nedan kan du gå till [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) och läsa svaren på vanliga frågor. Du kan även kontakta Philips kundtjänst i ditt land.

Problem	Lösning
Bryggaren fungerar inte.	Se till att den lilla kontakten är isatt i uttaget. Koppla in och slå på bryggaren. Kontrollera att den spänning som anges på bryggaren överensstämmer med den lokala nätspänningen.
Bryggaren har fastnat i avkalkningsläget.	Tryck på på/av-knappen. Du kan återuppta avkalkningsprocessen eller följa instruktionerna i avsnittet "Avkalka bryggaren" om du inte kan avsluta avkalkningsprocessen.
Kaffet är inte tillräckligt varmt.	Förvärm kopporna genom att skölja dem i varmt vatten. Använd tunna koppar.
Kaffets temperatur minskar med tiden.	Avkalka bryggaren.
Varken varmvatten eller ånga kommer ut ur varmvatten-/ångpipen.	Kontrollera om hålet i varmvatten-/ångpipen är igentäppt. Rengör hålet i så fall. Den klassiska mjölkskumaren kan vara smutsig. Rengör den klassiska mjölkskumaren.
Espresson har inte tillräckligt med crema.	Använd en annan typ av kaffeböner eller justera den keramiska kaffekvarnen (se avsnittet "Ställa in malningsgraden" i kapitlet "Använda bryggaren").
Bryggaren värms inte upp tillräckligt snabbt och det rinner ut små mängder kaffe.	Kalka av bryggaren (se kapitlet "Avkalka bryggaren").
Bryggenheten kan inte tas bort.	Ta bort behållaren för malet kaffe innan du öppnar underhållsluckan. Om du fortfarande inte kan ta bort bryggenheten följer du stegen nedan. Sätt tillbaka behållaren för malet kaffe, stäng underhållsluckan och slå på bryggaren. Bryggaren förbereds för användning. Stäng av bryggaren och försök att ta bort bryggenheten igen.
Bryggenheten kan inte sättas in igen.	Se till att spaken är i kontakt med bryggenhetens bas. Se också till att bryggenhetens hake är i rätt läge. Se avsnittet "Rengöra bryggenheten" i kapitlet "Rengöra och underhåll". Om du fortfarande inte kan sätta in bryggenheten sätter du tillbaka behållaren för malet kaffe och låter bli att sätta in bryggenheten. Stäng underhållsluckan och slå på bryggaren. Bryggaren förbereds för användning. Stäng av bryggaren och försök att sätta in bryggenheten igen.
Bryggaren maler kaffebönorna men inget kaffe kommer ut.	Rengör kaffets utloppskanal och ställ in kvarnen på en grövre inställning. Rengör bryggenheten (se avsnittet "Rengöra bryggenheten" i kapitlet "Rengöra och underhåll").

Problem	Lösning
	Fyll vattenbehållaren med vatten.
	Rengör kaffepipen.
Kaffet är för svagt.	Justera den keramiska kaffekvarnen till en finare inställning (se avsnittet "Ställa in malningsgraden" i kapitlet "Använda bryggaren").
	Brygg några koppar kaffe så att bryggaren kan anpassas till de nya malningsinställningarna.
	Använd en annan typ av kaffeböner.
Det hamnar vatten i droppbrickan.	Det är normalt. För att garantera en perfekt kopp kaffe använder bryggaren vatten till att skölja den inre kretsen och bryggenheten. En viss mängd vatten rinner ned genom det inre systemet direkt ned i droppbrickan. Töm droppbrickan regelbundet.
Bryggaren verkar läcka.	Droppbrickan är full och svämmas över under bryggningen eller avkalkningsprocessen.
	Kontrollera om vattenbehållaren läcker.
	Bryggenheten eller avtappningarna bakom eller under bryggenheten kan vara igentäppta. Skölj bryggenheten med ljummet vatten och rengör försiktigt det övre filtret. Rengör även bryggarens insida med en mjuk, fuktig trasa.
Det kommer inte tillräckligt mycket kaffe i koppen.	Det kan finnas luft i den inre kretsen. Skölj bryggarens inre krets genom att vrida inställningsvredet till varmvattenikonen och att låta en liten mängd varmt vatten rinna ut ur bryggaren.
	Rengör bryggenheten (se avsnittet "Rengöra bryggenheten" i kapitlet "Rengöring och underhåll").

## Tekniska specifikationer


Funktion	Värde/plats
Nominell spänning	Insidan av underhållsluckan
Strömförsörjning	Insidan av underhållsluckan
Storlek (b x h x d)	295 x 325 x 420 mm
Vikt	6,9 kg
Material	Plast
Sladdlängd	0,8-1,2 m
Vattenbehållare, kapacitet	1 000 ml
Koppstorlek	Upp till 95 mm
Behållare för kaffebönor, kapacitet	170 g
Behållare för malet kaffe, kapacitet	8 kakor
Pumptryck	15 bar
Kokare	Rostfritt stål
Säkerhetsanordningar	Värmesäkring







[www.philips.com](http://www.philips.com)

 100% recycled paper  
100% papier recyclé

4219.460.2102.1